

N° 22-007-X au catalogue

La revue des céréales et des graines oléagineuses



Septembre 2009



Statistique
Canada

Statistics
Canada

Canada

Comment obtenir d'autres renseignements

Toute demande de renseignements au sujet du présent produit ou au sujet de statistiques ou de services connexes doit être adressée à : Service à la clientèle, Division de l'agriculture, Statistique Canada, Ottawa, Ontario, K1A0T6 (téléphone : 1-800-465-1991 ou par courriel à : agriculture@statcan.gc.ca).

Pour toute demande de renseignements au sujet de ce produit ou sur l'ensemble des données et des services de Statistique Canada, visiter notre site Web à www.statcan.gc.ca. Vous pouvez également communiquer avec nous par courriel à infostats@statcan.gc.ca ou par téléphone entre 8 h 30 et 16 h 30 du lundi au vendredi aux numéros suivants :

Centre de contact national de Statistique Canada

Numéros sans frais (Canada et États-Unis) :

Service de renseignements	1-800-263-1136
Service national d'appareils de télécommunications pour les malentendants	1-800-363-7629
Télécopieur	1-877-287-4369

Appels locaux ou internationaux :

Service de renseignements	1-613-951-8116
Télécopieur	1-613-951-0581

Programme des services de dépôt

Service de renseignements	1-800-635-7943
Télécopieur	1-800-565-7757

Comment accéder à ce produit

Le produit n° 22-007-X au catalogue est disponible gratuitement sous format électronique. Pour obtenir un exemplaire, il suffit de visiter notre site Web à www.statcan.gc.ca et de choisir la rubrique « Publications ».

Normes de service à la clientèle

Statistique Canada s'engage à fournir à ses clients des services rapides, fiables et courtois. À cet égard, notre organisme s'est doté de *normes de service à la clientèle* que les employés observent. Pour obtenir une copie de ces normes de service, veuillez communiquer avec Statistique Canada au numéro sans frais 1-800-263-1136. Les normes de service sont aussi publiées sur le site www.statcan.gc.ca sous « À propos de nous » > « Offrir des services aux Canadiens ».

La revue des céréales et des graines oléagineuses

Septembre 2009

Publication autorisée par le ministre responsable de Statistique Canada

© Ministre de l'Industrie, 2009

Tous droits réservés. Le contenu de la présente publication électronique peut être reproduit en tout ou en partie, et par quelque moyen que ce soit, sans autre permission de Statistique Canada, sous réserve que la reproduction soit effectuée uniquement à des fins d'étude privée, de recherche, de critique, de compte rendu ou en vue d'en préparer un résumé destiné aux journaux et/ou à des fins non commerciales. Statistique Canada doit être cité comme suit : Source (ou « Adapté de », s'il y a lieu) : Statistique Canada, année de publication, nom du produit, numéro au catalogue, volume et numéro, période de référence et page(s). Autrement, il est interdit de reproduire le contenu de la présente publication, ou de l'emmagasiner dans un système d'extraction, ou de le transmettre sous quelque forme ou par quelque moyen que ce soit, reproduction électronique, mécanique, photographique, pour quelque fin que ce soit, sans l'autorisation écrite préalable des Services d'octroi de licences, Division des services à la clientèle, Statistique Canada, Ottawa, Ontario, Canada K1A 0T6.

Novembre 2009

N° 22-007-X au catalogue, vol. 32, n° 9

ISSN 1920-1966

Périodicité : mensuelle

Ottawa

This publication is also available in English.

Note de reconnaissance

Le succès du système statistique du Canada repose sur un partenariat bien établi entre Statistique Canada et la population, les entreprises, les administrations canadiennes et les autres organismes. Sans cette collaboration et cette bonne volonté, il serait impossible de produire des statistiques précises et actuelles.

Information pour l'utilisateur

Signes conventionnels

Les signes conventionnels suivants sont employés uniformément dans les publications de Statistique Canada :

- . indisponible pour toute période de référence
- .. indisponible pour une période de référence précise
- ... n'ayant pas lieu de figurer
- 0 zéro absolu ou valeur arrondie à zéro
- 0^s valeur arrondie à 0 (zéro) là où il y a une distinction importante entre le zéro absolu et la valeur arrondie
- p provisoire
- r révisé
- x confidentiel en vertu des dispositions de la *Loi sur la statistique*
- E à utiliser avec prudence
- F trop peu fiable pour être publié

Nota

Les chiffres ayant été arrondis, il se peut que la somme des postes ne corresponde pas aux totaux donnés.

Les moyennes quinquennales excluent les années sans données.

Concepts, méthodes et sources publiés annuellement dans le numéro d'octobre.

Cette publication a été rédigée sous la direction de :

- **Karen Gray**, chef de la Sous-section de la commercialisation des grains
- **Susan Anderson**, officier, Sous-section de la commercialisation des grains
- **Leslie Macartney**, analyste Sous-section de la commercialisation des grains
- **Faye Price**, analyste Sous-section de la commercialisation des grains
- **Joanne Trinkl**, officier, Sous-section de la commercialisation des grains
- **Joanne Draper-Bronson**, officier, Sous-section de la commercialisation des grains

Table des matières

Rapport de situation – Octobre 2009	5
Produits connexes	13
Tableaux statistiques	
1 Bilan du blé, Canada, par campagne agricole	17
2 Bilan du blé dans les fermes, provinces des prairies, par campagne agricole	19
3 Blé de mouture au Canada, campagne agricole 2009-2010	20
4 Farine de blé produite au Canada, campagne agricole 2009-2010	21
5 Livraisons de blé	22
6 Exportations de blé, de blé dur et de farine de blé, selon le pays de destination finale	23
7 Bilan des céréales secondaires, Canada, par campagne agricole	25
8 Bilan des céréales secondaires sélectionnées dans les fermes, provinces des prairies, par campagne agricole	29
9 Livraisons de céréales secondaires	30
10 Exportations de céréales secondaires, selon le pays de destination finale	31
11 Exportations des produits de certaines céréales secondaires, Canada	33
12 Bilan des graines oléagineuses, Canada, par campagne agricole	34
13 Broyages de canola, Canada	36
14 Bilan des graines oléagineuses, dans les fermes, provinces des prairies, par campagne agricole	37
15 Livraisons d'oléagineuses	39
16 Exportations des graines oléagineuses, selon le pays de destination finale	40
17 Exportations d'huiles et de tourteaux, selon le pays de destination finale	43
18 Données sur certaines cultures spéciales, Canada, par campagne agricole	46
19 Exportations de cultures spéciales, selon le pays de destination finale	49
20 Bilans internationaux, par campagne agricole	53
21 Données internationales de divers pays sur les graines oléagineuses, par campagne agricole	55
22 Prix au comptant des cultures spéciales	57
23 Mise en commun de la Commission canadienne du blé	58
24 Mise en commun des Grain Farmers of Ontario	59
25 Prix au comptant des céréales, Canada	60
26 Prix au comptant des céréales, États-Unis	61
27 Prix de l'huile et de tourteaux	62
28 Opérations à terme règlement prix des grains, par mois de livraison, septembre 2009	63

Appendice

Table des matières – suite

I	Tableaux supplémentaire	65
---	-------------------------	----

Tableaux explicatifs

1.	Codes des marchandises du Système harmonisé pour certains grains et produits	10
2.	Classes des principaux grains, Canada	12

Rapport de situation – Octobre 2009

Les estimations de la production canadienne sont revues à la baisse

Statistique Canada a sondé environ 14 000 agriculteurs durant la première semaine de septembre, lorsque s'amorçait la récolte de 2009. Des conditions de croissance moins que désirables tout au long de l'été ont retardé la croissance des cultures dans bien des régions. Mais le temps sec et doux qui a prévalu durant une grande partie de septembre a contribué à ce que les cultures arrivent à maturité et a permis aux agriculteurs de commencer la récolte plus tôt que prévu. Par conséquent, les rendements prévus pour la plupart des cultures étaient plus élevés que ceux déclarés lors de l'enquête provisoire qui avait été effectuée à la fin de juin.

La production de canola des Prairies a chuté de 18,9 % par rapport à 2008, pour se stabiliser à 10,3 millions de tonnes, par suite d'un recul de la superficie récoltée et du rendement. Les trois provinces des Prairies ont déclaré des baisses, mais l'Alberta a enregistré la plus forte, car les agriculteurs s'attendaient à récolter 35,8 % de canola de moins cette année. La production estimative de 2,8 millions de tonnes serait la plus faible de l'Alberta depuis 2003.

Les agriculteurs canadiens ont récolté 19,5 millions de tonnes métriques de blé sauf le blé dur, ce qui est inférieur de 15,4 % à 2008 et sous la moyenne quinquennale de 20,2 millions de tonnes métriques. La superficie récoltée était en faible baisse par rapport à 2008, mais le rendement a régressé de 15,2 % à 38 boisseaux à l'acre.

La production de blé dur des Prairies a ralenti de 8,2 % par rapport à 2008 pour se stabiliser à 5,1 millions de tonnes métriques. Elle était bien supérieure à la moyenne quinquennale de 4,7 millions de tonnes métriques, mais encore considérablement plus faible que le sommet de production de 6,0 millions de tonnes métriques atteint en 1998. La superficie récoltée a rétréci de 8,2 %, soit de 490 000 acres par rapport aux 5,5 millions d'acres de 2008. Le rendement est resté inchangé, avec 34 boisseaux à l'acre, ce qui est légèrement supérieur à la moyenne quinquennale.

La production de soya au Canada était estimée à 3,6 millions de tonnes métriques, en hausse de 7,8 % par rapport à 2008 à la suite de superficies récoltées record au Québec et en Ontario. Les agriculteurs du Québec prévoyaient récolter 610 000 tonnes de soya et dépasser le sommet de production de 600 000 tonnes métriques de l'année dernière. La superficie récoltée a également établi un record à 594 300 acres. En Ontario, la production devait atteindre 2,6 millions de tonnes. La superficie récoltée était la plus importante jamais enregistrée, avec 2,4 millions d'acres, tandis que le rendement accusait un léger recul par rapport à l'année dernière, avec 40 boisseaux à l'acre.

La production de céréales fourragères était à la baisse dans les trois provinces des Prairies à la suite d'une diminution du rendement et de la superficie récoltée pour l'orge, l'avoine et les pois secs de grande culture. Les agriculteurs des Prairies estimaient leur production à 8,5 millions de tonnes d'orge, 2,5 millions de tonnes d'avoine et 3,2 millions de tonnes de pois secs de grande culture. La sécheresse qui a frappé une grande partie de l'Alberta et de la Saskatchewan et deux violentes tempêtes de grêle ont réduit la superficie récoltée pour les céréales fourragères, tandis que des inondations au Manitoba ont eu le même effet sur la superficie ensemencée.

Offre et demande américaines et mondiales

Le Département de l'agriculture américain (USDA) a revu à la hausse de 3,3 millions de tonnes métriques ses prévisions d'octobre pour les stocks de fermeture de blé de 2009-2010, comparativement au mois précédent, à la faveur de l'augmentation de la production et de la baisse de l'utilisation prévue. La production a également grimpé de près de 1,0 million de tonnes métriques et atteint 60,4 millions de tonnes métriques.

Les approvisionnements mondiaux de blé devaient augmenter de 2,0 millions de tonnes métriques en 2009-2010, car l'accroissement de la production mondiale a amplement compensé la baisse des stocks d'ouverture. La

production mondiale a crû de 3,0 millions de tonnes métriques par suite d'augmentations dans plusieurs des principaux pays exportateurs. En raison du temps chaud et sec en septembre, on a revu à la hausse de 1,8 million de tonnes métriques les prévisions de la récolte de blé du Canada, tandis qu'on a relevé la production russe de 0,9 million de tonnes métriques à la suite de rendements plus importants que prévu de blé de printemps. On a également majoré les prévisions de production pour l'UE-27, l'Algérie, l'Australie et le Kazakhstan. Des pluies en fin de saison ont réduit la production du Brésil, tandis que la production chilienne a été revue à la baisse à la suite de rapports faisant état d'une réduction de la superficie, ce qui a partiellement neutralisé la hausse de la production ailleurs.

Le commerce mondial de blé de 2009-2010 devait être plus important, car on prévoyait une croissance des importations du Brésil et des exportations du Canada. La consommation mondiale a été revue à la hausse de 1,9 million de tonnes métriques. L'intensification prévue de l'engraisement au blé en Chine, dans l'UE-27, au Brésil et en Russie et de l'utilisation pour l'alimentation, les semences et industrielle au Canada, en Algérie et en Iran devait amplement neutraliser la baisse de l'utilisation pour l'alimentation et résiduelle aux États-Unis et en Ukraine. Les stocks de fermeture mondiaux sont restés presque inchangés, s'établissant à 169,4 millions de tonnes métriques, en hausse d'à peine 90 000 tonnes métriques par rapport au mois dernier.

L'USDA a revu à la baisse ses prévisions des stocks d'ouverture de 2009-2010 de maïs, car l'utilisation plus intensive de maïs pour la fabrication d'éthanol, d'édulcorants et de fécule, et les exportations ont fait grimper l'utilisation en juin et en août. La production de maïs devait également être plus élevée et atteindre 330,2 millions de tonnes métriques, à la faveur de l'augmentation des rendements moyens. Par conséquent, les stocks de fermeture de maïs de 2009-2010 devaient être plus élevés de 0,9 million de tonnes métriques.

La production de soya devait atteindre un sommet de 88 000 tonnes métriques. Il s'agissait d'une progression de 136 000 tonnes métriques par rapport au mois dernier, à la faveur de la hausse des rendements. En raison de l'accroissement de la production végétale et des stocks d'ouverture, les approvisionnements totaux de soya devaient être supérieurs de 870 000 tonnes métriques. Les stocks de fermeture de soya devaient s'établir à 6,3 millions de tonnes métriques, en hausse de 272 000 tonnes métriques par rapport au mois dernier.

La production mondiale d'oléagineux devait croître de 2,4 millions de tonnes métriques par rapport au mois dernier et s'établir à 385,9 millions de tonnes métriques. La production mondiale de soya devait augmenter, car la baisse de la production en Chine n'a neutralisé qu'une partie des hausses aux États-Unis, en Argentine et au Paraguay. On prévoyait que la production mondiale de colza serait plus forte parce qu'elle avait grimpé au Canada et dans l'UE-27. Parmi les autres changements, il convient de citer l'affaissement de la production de graines de tournesol en Argentine, la croissance de la production de graines de tournesol dans l'UE-27, l'augmentation de la production de graines de coton en Inde et le ralentissement de la production d'arachides et de graines de coton en Chine. Les stocks mondiaux d'oléagineux de 2009-2010 ont été revus à la hausse de 59,9 millions de tonnes métriques, soit 4,0 millions de tonnes métriques de plus que le mois dernier. La production de soya représentait la majeure partie de cette variation.

Découverte de lin GM dans les expéditions européennes

La Commission européenne a émis un avis Rapid Alert le 2 septembre pour confirmer la présence de matières organiques génétiquement modifiées non approuvées que des inspecteurs allemands avaient découvertes dans des produits alimentaires contenant du lin. Les laboratoires européens avaient testé le lin canadien lorsque les résultats des analyses de départ avaient indiqué la présence de NPTII, un marqueur génétique commun à de nombreuses cultures GM. Les laboratoires étaient d'avis que cela indiquait la présence de CDC Triffid, du lin génétiquement modifié dont la production n'est pas approuvée au Canada. Des tests plus poussés de produits de boulangerie contenant du lin comme ingrédient, effectués dans une douzaine d'États membres différents de l'UE, ont révélé de nombreuses instances des marqueurs.

Toutes les expéditions de lin canadien ont immédiatement été interrompues, et tous les produits de boulangerie fabriqués avec le lin ont été retirés des rayons des magasins.

Le Flax Council of Canada a collaboré avec l'Institut de biotechnologie des plantes du Conseil national de recherches et DNA Landmarks afin d'identifier deux séquences génomiques du lin qui bordent les extrémités droites des deux inserts d'ADNt dans l'événement de CDC Triffid. Des protocoles de réaction en chaîne de la polymérase (PCR) propres à l'événement ont été élaborés et mis à la disposition de laboratoires indépendants le 19 octobre afin de valider un solide test de PCR propre à l'événement pour le CDC Triffid dans des échantillons de graines de lin.

Les efforts déployés pour trouver la source de la matière organique génétiquement modifiée se sont également poursuivis sous la direction du Flax Council of Canada, de la Commission canadienne des grains et de l'Agence canadienne d'inspection des aliments. À ce jour, aucune trace de CDC Triffid n'a été découverte dans des centaines d'échantillons testés dans toutes les régions du Canada.

GrainCorp Ltd. achète Canada Malting Ltd.

GrainCorp Ltd. d'Australie a acheté United Malt Holdings, le quatrième malteur par ordre d'importance du monde, pour 714 millions de dollars US. United Malt Holdings possède 14 usines dans le monde entier, notamment aux États-Unis, au Royaume-Uni, en Australie ainsi que Canada Malting Ltd. (CML) au Canada. CML était la branche canadienne de la Division de maltage nord-américaine de United Malt Holding. La vente devait être conclue à la mi-novembre. CML détient 50 % du marché du maltage canadien et possède des usines à Calgary, en Alberta, à Thunder Bay, en Ontario et à Montréal, au Québec.

Suncor Energy reprend la construction

Suncor Energy a annoncé ses plans pour reprendre la construction d'un agrandissement de 120 millions de dollars de son usine d'éthanol près de Sarnia, en Ontario. Les plans ont été mis en veilleuse plus tôt cette année en raison de l'incertitude du marché. L'expansion, qui devrait être terminée à la fin de 2010 ou au début de 2011, doublerait la capacité de l'usine à 400 millions de litres d'éthanol par an.

Prix

La Commission canadienne du blé a annoncé les paiements provisoires pour la campagne agricole 2008-2009 pour la plupart des grades de blé, de blé dur et d'orge de premier choix. Les paiements provisoires pour le blé allaient de 2,25 \$ à 29,95 \$ la tonne, selon la classe, le grade et le niveau de protéines. Les paiements pour le blé dur allaient de 13 \$ à 17 \$ la tonne pour tous les grades, sauf le n° 5. Les paiements provisoires pour l'orge de premier choix étaient de 7 \$ la tonne pour l'orge à deux rangs et à six rangs. On n'a pas versé de paiements provisoires pour l'orge fourragère du compte de mise en commun B. Les paiements ont été effectués à partir du 21 octobre.

Le 22 octobre, la Commission canadienne du blé a publié ses dernières Perspectives de rendement (PDR) pour la campagne agricole 2009-2010. Les valeurs du blé étaient inchangées par rapport aux PDR de septembre, tandis que le blé dur de mouture était en baisse de 8 \$ la tonne. L'orge brassicole a régressé de 4 \$ la tonne et l'orge fourragère du compte de mise en commun A est restée inchangée. L'instabilité continue de la devise et du marché des produits de base a accru l'incertitude des perspectives.

ICE Canada a retiré le contrat à terme de l'orge de l'Ouest de décembre 2009 de la cote le même jour où le contrat à terme d'octobre 2009 arrivait à expiration. Le 14 octobre était le dernier jour ouvrable pour les contrats à terme. Ces deux contrats étaient les derniers contrats restants en vertu de la Rule 18 ou des spécifications de contrats antérieures. Ni l'un ni l'autre contrat ne comportait de position ouverte au moment de la radiation. Le contrat de l'orge a été révisé en juin 2009, avec une nouvelle spécification de contrat en vertu de la Rule 19. Parmi un certain nombre de révisions, la région de livraison a été déplacée au sud de l'Alberta, la responsabilité pour l'envoi à l'établissement de l'acheteur a été transférée à un vendeur, et une catégorie de participants marchands a été créée pour les négociants qui peuvent faire des livraisons. Tous les contrats pour l'orge de l'Ouest en vertu de la Rule 19, notamment ceux des mois de novembre 2009, janvier 2010 et des mois subséquents sont restés cotés.

Les prix à terme du canola ont été étayés par des retards continus de la récolte dans le nord de la Saskatchewan, par suite de mauvaises conditions climatiques et par un solide programme d'exportation. Des rumeurs voulant que la Chine entre sur le marché ont également continué d'apporter un soutien tout au long du début du mois. La solidité du dollar canadien, la lenteur du broyage intérieur et l'accroissement des ventes par les exploitants de silo-élevateur ont pesé sur le marché. Les nouvelles que la Chine n'acceptera pas le canola canadien sans certificat indiquant qu'il est libre de la jambe noire du colza à partir du 15 novembre ont exercé un effet de ralentissement supplémentaire sur le marché au cours de la seconde moitié du mois.

Les retards de la récolte de maïs et de soya qui se sont poursuivis, à quoi s'est ajoutée une dépréciation régulière du dollar américain, ont étayé les prix à terme du maïs et du soya. La période de récolte est habituellement caractérisée par la faiblesse des prix, particulièrement si l'on prévoit de grosses récoltes. Au lieu de cela, au cours de cette saison, les prix à terme du maïs de décembre ont grimpé à presque 4,40 \$ le boisseau, par opposition à un plancher contractuel de 3,06 \$, et en novembre, le soya a terminé le mois à 10 \$ le boisseau, ce qui est plus près du sommet de la saison de 10,89 \$ que du plancher de 8,42 \$. Les prix à terme de l'huile de soya étaient de 37,25 cents la livre, soit une hausse de 3 cents.

Les marchés des pois secs de grande culture sont restés relativement calmes tout au long du mois, car les producteurs ont continué de terminer la récolte de cette année dans l'Ouest canadien. Le principal facteur qui a déterminé le manque d'activité était l'absence de demande du principal client du Canada, en l'occurrence l'Inde. Les expéditions pendant le premier trimestre de la campagne agricole ont affiché une baisse brutale par rapport aux deux saisons précédentes. L'orientation que prendra le marché des pois à l'approche de la saison d'expédition d'hiver dépendra du moment auquel l'Inde reviendra sur le marché et de la mesure dans laquelle elle le fera. En raison du stockage et de la hausse de l'inflation des aliments, le gouvernement indien a changé les règles de propriété des stocks, réduisant la durée pendant laquelle les légumineuses à grains peuvent être gardées en stock avant que des pénalités s'appliquent. Des stocks importants de pois secs sont arrivés sur le marché lorsque les entrepôts ont été vidés. Par conséquent, les prix des pois ont fléchi. Des approvisionnements meilleur marché des États-Unis, de l'Ukraine et de la France ont également déplacé une partie de la demande pour les pois secs d'origine canadienne.

Les marchés des lentilles ont commencé le mois par un bon mouvement, à mesure que la récolte avançait, ramenant des approvisionnements dont on avait fort besoin sur le marché. Cependant, au milieu du mois, le mouvement s'était ralenti, car les utilisateurs finals avaient rempli leurs stocks et se tournaient vers l'achat au jour le jour. L'instabilité du marché au cours de l'année dernière a rendu les clients plus prudents à l'égard de leurs achats. Les prix ont subi un effet de ralentissement à mesure que la récolte avançait, ce qui a créé certains intérêts du côté de la demande sur le marché. Le Canada est demeuré le seul pays disposant d'un approvisionnement exportable de lentilles considérable, ce qui a contribué à étayer les prix pour le moment. Des rapports émanant de l'Australie ont indiqué qu'il pourrait y avoir une récolte potentiellement plus importante et ont été étayés par des prix plus bas pour les offres de la nouvelle récolte. Comme la récolte devait commencer à la fin novembre, les exportations canadiennes risquent d'être confrontées à une certaine augmentation de la concurrence à l'approche de la saison d'expédition d'hiver. La production de lentilles pendant la récolte du rabi en Inde pourrait également influencer les prix des lentilles au Canada tout au long des mois d'hiver.

Les prix des graines de l'alpiste des Canaries ont subi un effet de ralentissement lorsque la récolte de la culture a commencé dans l'Ouest canadien et que des pertes d'autres marchandises ont débordé sur le marché. On a prévu une plus petite récolte, bien que les rendements aient été meilleurs que prévu. Les prix sont maintenus sous pression en raison d'une note d'instabilité sur le marché et de l'intérêt limité pour l'achat des utilisateurs finals.

Les prix mondiaux de l'huile de tournesol ont pris le pas sur les prix d'autres huiles végétales, car les prix ont continué de se renforcer aux principaux endroits d'exportation. La récolte de graines de tournesol russes a avancé rapidement et d'après les rapports, les rendements sont meilleurs que prévu. Ceci a exercé une certaine pression sur les prix des graines de tournesol, car la Russie essaie d'attirer une demande d'exportation.

Aux États-Unis, les prix de l'huile de tournesol ont suivi ceux de l'huile de soya en les dépassant légèrement; cependant, le marché du tournesol n'était pas aussi nerveux, malgré des retards de la récolte. Les gains ont

également été mitigés par d'importants approvisionnements de l'ancienne récolte et des contrats adéquats pour la nouvelle récolte.

Tableau explicatif 1
Codes des marchandises du Système harmonisé pour certains grains et produits

	Code du S.H. importations	Code du S.H. exportations
Orge	1003.00.11.00	1003.00.10
Orge	1003.00.12.00	1003.00.90
Orge	1003.00.91.10	
Orge	1003.00.91.90	
Orge	1003.00.92.10	
Orge	1003.00.92.90	
Orge, aplati ou en flocons	1104.19.21.00	1104.19.10
Orge, aplati ou en flocons	1104.19.22.00	
Grains d'orge travaillés (mondés, perlés, etc.)	1104.29.21.00	1104.29.10
Grains d'orge travaillés (mondés, perlés, etc.)	1104.29.22.00	
Haricots	0713.31.10.10	0713.31.10
Haricots	0713.31.10.90	0713.31.90
Haricots	0713.31.90.00	0713.32.10
Haricots	0713.32.00.10	0713.32.90
Haricots	0713.32.00.90	0713.33.11
Haricots	0713.33.10.10	0713.33.19
Haricots	0713.33.10.90	0713.33.91
Haricots	0713.33.91.10	0713.33.92
Haricots	0713.33.91.20	0713.33.93
Haricots	0713.33.99.10	0713.33.99
Haricots	0713.33.99.90	0713.39.10
Haricots	0713.39.10.00	0713.39.91
Haricots	0713.39.90.10	0713.39.92
Haricots	0713.39.90.90	0713.39.93
Haricots	0713.50.10.00	0713.39.99
Haricots	0713.50.90.10	0713.50.10
Haricots	0713.50.90.90	0713.50.90
Haricots (Légumes à cosse)	0713.90.90.10	0713.90.10
Haricots (Légumes à cosse)	0713.90.90.90	0713.90.90
Sarrasin	1008.10.00.10	1008.10.00
Sarrasin	1008.10.00.90	
Gruaux de sarrasin	1103.19.90.10	
Alpiste des canaries	1008.30.00.10	1008.30.00
Alpiste des canaries	1008.30.00.20	
Canola	1205.10.00.10	1205.10.10
Canola	1205.10.00.20	1205.10.20
Canola	1205.10.00.90	1205.10.90
Canola	1205.90.00.10	1205.90.10
Canola	1205.90.00.20	1205.90.20
Canola	1250.90.00.90	1205.90.90
Tourteaux de canola	2306.41.00.00	2306.41.00
Tourteaux de canola	2306.49.00.00	2306.49.00
Huile de canola	1514.11.00.00	1514.11.00
Huile de canola	1514.19.00.00	1514.19.00
Huile de canola	1514.91.00.00	1514.91.10
Huile de canola	1514.99.00.00	1514.99.10
Pois chiches	0713.20.00.10	0713.20.10
Pois chiches	0713.20.00.20	0713.20.91
Pois chiches	0713.20.00.91	0713.20.99
Pois chiches	0713.20.00.92	
Farine de maïs	1102.20.00.00	1102.20.00
Gruaux et semoules de maïs	1103.13.00.10	1103.13.00
Gruaux et semoules de maïs	1103.13.00.20	
Gruaux et semoules de maïs	1103.13.00.90	
Maïs	0712.90.10.30	
Maïs	1005.10.00.10	1005.10.10
Maïs	1005.10.00.90	1005.10.90
Maïs	1005.90.00.11	1005.90.00
Maïs	1005.90.00.12	
Maïs	1005.90.00.13	
Maïs	1005.90.00.14	
Maïs	1005.90.00.19	
Maïs	1005.90.00.91	
Maïs	1005.90.00.99	

Voir les notes à la fin du tableau.

Tableau explicatif 1 – suite

Codes des marchandises du Système harmonisé pour certains grains et produits

	Code du S.H. importations	Code du S.H. exportations
Semoule de blé dur		1101.00.20
Blé dur	1001.10.10.10	1001.10.00
Blé dur	1001.10.10.90	
Blé dur	1001.10.20.90	
Graines de lin	1204.00.00.00	1204.00.10
Graines de lin		1204.00.20
Graines de lin		1204.00.90
Lentilles	0713.40.00.10	0713.40.10
Lentilles	0713.40.00.20	0713.40.91
Lentilles	0713.40.00.91	0713.40.92
Lentilles	0713.40.00.92	0713.40.99
Lentilles	0713.40.00.93	
Lentilles	0713.40.00.99	
Tourteaux de lin	2306.20.00.00	2306.20.00
Huile de lin	1515.11.00.00	1515.11.00
Huile de lin	1515.19.00.00	1515.19.00
Malt	1107.10.11.00	1107.10.00
Malt	1107.10.12.00	1107.20.00
Malt	1107.10.91.00	
Malt	1107.10.92.00	
Malt	1107.20.11.00	
Malt	1107.20.12.00	
Malt	1107.20.91.00	
Malt	1107.20.92.00	
Graines de moutarde	1207.50.00.00	1207.50.00
Gruaux et semoules d'avoine	1103.19.90.20	1103.19.10
Grains d'avoine aplatis ou en flocons	1104.12.00.00	1104.12.00
Grains d'avoine travaillés (mondés, perlés, etc.)	1104.22.00.00	1104.22.00
Avoine	1004.00.00.10	1004.00.10
Avoine	1004.00.00.90	1004.00.90
Pois	0713.10.10.00	0713.10.10
Pois	0713.10.90.10	0713.10.20
Pois	0713.10.90.20	0713.10.91
Pois	0713.10.90.30	0713.10.92
Pois	0713.10.90.91	0713.10.99
Pois	0713.10.90.92	
Pois	0713.10.90.93	
Pois	0713.10.90.94	
Pois	0713.10.90.99	
Seigle	1002.00.00.00	1002.00.10
Seigle		1002.00.90
Farine de seigle	1102.10.00.00	1102.10.00
Farine de soya	1208.10.10.00	1208.10.00
Tourteaux de soya	1208.10.20.00	
Tourteaux de soya	2304.00.00.00	2304.00.00
Huile de soya	1507.10.00.00	1507.10.00
Huile de soya	1507.90.10.00	1507.90.00
Huile de soya	1507.90.90.00	
Soya	1201.00.00.10	1201.00.10
Soya	1201.00.00.20	1201.00.20
Soya	1201.00.00.90	1201.00.90
Graines de tournesol	1206.00.00.10	1206.00.10
Graines de tournesol	1206.00.00.20	1206.00.20
Graines de tournesol	1206.00.00.31	1206.00.90
Graines de tournesol	1206.00.00.32	
Graines de tournesol	1206.00.00.90	
Tourteaux de tournesol	2306.30.00.00	2306.30.00
Huile de tournesol	1512.11.00.10	1512.11.00 ¹
Huile de tournesol	1512.19.10.00	1512.19.00 ¹
Blé (sauf le blé dur)	1004.90.10.20	1001.90.00
Blé (sauf le blé dur)	1001.90.10.91	
Blé (sauf le blé dur)	1001.90.10.99	
Son de blé, remoulages et autres résidus	2302.30.10.00	2302.30.10
Farine de blé	1101.00.10.00	1101.00.10

Voir les notes à la fin du tableau.

Tableau explicatif 1 – suite

Codes des marchandises du Système harmonisé pour certains grains et produits

	Code du S.H. importations	Code du S.H. exportations
Farine de blé	1101.00.20.00	1101.00.30
Farine de blé		1101.00.90
Gruaux et semoules de blé	1103.11.10.00	1103.11.00
Wheat groats and meal - Gruaux et semoules de blé	1103.11.20.00	
Boulettes de blé	1103.20.11.00	1103.21.00
Boulettes de blé	1103.20.12.00	
Blé, remoulages et autres résidus	2302.30.20.00	2302.30.90

1. Comprend l'huile de carthame.

Source(s) : Statistique Canada, Division du commerce international

Tableau explicatif 2

Classes des principaux grains, Canada

Culture	Abréviation	Classe
Orge	CW	Orge brassicole à deux ou six rangs de l'Ouest canadien
Orge	CW	Orge à grains nus à deux ou six rangs de l'Ouest canadien
Orge	CW	Orge à des fins générales de l'Ouest canadien
Orge	CW EXPRMTL	Orge expérimentale de l'Ouest canadien
Orge	CE	Orge brassicole à deux ou six rangs de l'Est canadien
Orge	CE	Orge à grains nus à deux ou six rangs de l'Est canadien
Orge	CE	Orge à des fins générales de l'Est canadien
Canola	CAN	Canola, Canada
Maïs	CW	Maïs de l'Ouest canadien, jaune, blanc ou mélangé
Maïs	CE	Maïs de l'Est canadien, jaune, blanc ou mélangé
Blé dur	CEAD	Blé dur ambré de l'Est canadien
Blé dur	CWAD	Blé dur ambré de l'Ouest canadien
Graines de lin	CW	Graines de lin de l'Ouest canadien
Graines de lin	CE	Graines de lin de l'Est canadien
Avoine	CW	Avoine de l'Ouest canadien
Avoine	CE	Avoine de l'Est canadien
Pois	CAN	Pois verts, Canada
Pois	CAN	Pois autres que pois verts, Canada
Pois	CAN	Pois fourragers, Canada
Colza	CAN	Colza, Canada
Solin	CW	Solin de l'Ouest canadien
Soya	CAN	Graine de soya, jaune, vert, brun, noir ou mélangé, Canada
Blé	CWRS	Blé roux de printemps de l'Ouest canadien
Blé	CWRW	Blé rouge d'hiver de l'Ouest canadien
Blé	CWES	Blé extra fort de l'Ouest canadien
Blé	CPSR	Blé roux de printemps Canada Prairie
Blé	CPSW	Blé blanc de printemps Canada Prairie
Blé	CWSWS	Blé tendre blanc de printemps de l'Ouest canadien
Blé	CWHWS	Blé de force blanc de printemps de l'Ouest canadien
Blé	CW FEED	Blé fourrager de l'Ouest canadien
Blé	CE FEED	Blé fourrager de l'Est canadien
Blé	CW EXPRMTL	Blé expérimental de l'Ouest canadien
Blé	CWGP	Blé a des fins générales, Ouest canadien
Blé	CER	Blé rouge de l'Est canadien
Blé	CEHRW	Blé de force rouge d'hiver de l'Est canadien
Blé	CESRW	Blé tendre rouge d'hiver de l'Est canadien
Blé	CEWW	Blé blanc d'hiver de l'Est canadien
Blé	CEHWS	Blé de force blanc de printemps de l'Est canadien
Blé	CESWS	Blé tendre blanc de printemps de l'Est canadien
Blé	CERS	Blé roux de printemps de l'Est canadien

Source(s) : Commission canadienne des grains.

Produits connexes

Choisis parmi les publications de Statistique Canada

21-206-X	Statistiques sur les revenus des exploitants agricoles
21-207-X	Statistiques sur les revenus des familles agricoles
21-208-X	Statistiques sur les revenus et les dépenses des exploitations agricoles
22-002-X	Rapports sur les grandes cultures
22-003-X	Production de fruits et légumes
22-008-X	Production canadienne de pommes de terre
22-201-X	Le commerce des grains au Canada
22-202-X	Les industries des cultures de serre, des gazonnières et des pépinières
22F0001X	Broyages de canola - Transmission par courrier électronique
23-221-X	Production et valeur du miel et des produits de l'érable
23-502-X	Espèces alternatives de bétail sur les fermes au Canada
32-230-X	Consommation des aliments au Canada, partie II
96-325-X	Un coup d'oeil sur l'agriculture canadienne
96-328-M	Un coup d'oeil sur l'agriculture canadienne - Trousse de l'enseignant

Choisis parmi les produits techniques et analytiques de Statistique Canada

21-004-X19950012602	Le canola, bien plus qu'une huile à salade
---------------------	--

Choisis parmi les tableaux de CANSIM de Statistique Canada

001-0001	Livraisons des producteurs des principaux grains, Canada et certaines provinces, mensuel
001-0004	Estimation de la superficie en jachère, annuel
001-0010	Estimation de la superficie, du rendement, de la production et du prix moyen à la ferme des principales grandes cultures, en unités métriques, annuel

001-0014	Superficie, production et valeur à la ferme des pommes de terre, annuel
001-0015	Exportations des grains, selon les destinations, mensuel
001-0017	Estimation de la superficie, du rendement, de la production, du prix moyen à la ferme et de la valeur totale à la ferme des principales grandes cultures, en unités impériales, annuel
001-0018	Estimation de la superficie, du rendement, de la production, du prix moyen à la ferme et de la valeur totale à la ferme pour certaines principales grandes cultures : betteraves à sucre, foin cultivé et maïs fourrager, en unités impériales, annuel
001-0019	Estimation de la superficie, du rendement, de la production, du prix moyen à la ferme et de la valeur totale à la ferme pour certaines principales cultures spécialisées, en unités impériales, annuel
001-0020	Estimation de la superficie, du rendement, de la production, du prix moyen à la ferme et de la valeur totale à la ferme pour certaines principales grandes cultures : haricots secs (blanc et de couleur), en unités impériales, annuel
001-0040	Stocks de céréales et oléagineux au 31 mars, au 31 juillet, et au 31 décembre, 3 fois par année
001-0041	Bilan des grains au Canada au 31 mars, au 31 juillet, au 31 août (soya seulement) et au 31 décembre, 3 fois par année
001-0042	Bilan du maïs au Canada et certaines provinces au 31 mars, au 31 août et au 31 décembre, 3 fois par année
001-0043	Bilan des grains dans les fermes au 31 mars, au 31 juillet, au 31 août (soya seulement) et au 31 décembre, 3 fois par année
001-0044	Blé moulu et farine de blé produite, Canada, mensuel
002-0010	Offre et utilisation d'aliments au Canada, annuel
002-0011	Aliments disponibles au Canada, annuel
002-0019	Aliments disponibles selon les principaux groupes au Canada, annuel
003-0080	Éléments nutritifs à partir de l'approvisionnement alimentaire, selon la source de l'équivalent nutritif et les produits de base, annuel

Choisis parmi les enquêtes de Statistique Canada

3401	Série de rapports sur les grandes cultures
3403	Rapport mensuel des minotiers
3443	Rapport annuel des minotiers
3464	Enquête sur les stocks commerciaux de maïs-grain et de soya
5046	Achats de grains fourragers

Choisis parmi les tableaux sommaires de Statistique Canada

- *Grandes cultures et cultures spéciales*
- *Aliments disponibles, selon les principaux groupes d'aliments*

Tableaux statistiques

Tableau 1
Bilan du blé, Canada, par campagne agricole

	Moyenne 2003-2004 à 2007-2008	Total		Août à septembre	
		2007-2008	2008-2009 ^r	2008-2009 ^r	2009-2010 ^p
Total - Blé					
Superficie récoltée					
Milliers d'hectares	9 465	8 636	10 032	10 032	9 819
Milliers d'acres	23 389	21 341	24 789	24 789	24 264
Rendement					
Kilogrammes par hectare	2 500	2 300	2 900	2 900	2 500
Boisseaux par acre	37,4	34,5	42,4	42,4	37,2
milliers de tonnes métriques					
Stocks d'ouverture					
Stocks dans les fermes	2 377	1 979	541	541	1 783
En positions commerciales	4 860	4 886	3 865	3 865	4 773
Total - Stocks d'ouverture	7 237	6 865	4 406	4 406	6 556
Production	23 782	20 054	28 611	28 611	24 581
Importations	21	23	25	7	54
Total - Ressources	31 041	26 942	33 043	33 024	31 191
Exportations					
Exportations de céréales	16 021	15 610	18 414	2 383	2 876
Exportations de produits des céréales	284	246	191	35	38
Total - Exportations	16 305	15 857	18 605	2 418	2 914
Disparition intérieure					
Aliments pour humains	2 936	2 857	2 722	..	..
Usage industriel	247	394	1 039	..	..
Besoins en semence	953	1 014	1 010	..	..
Pertes dues à la manutention	15	12	12	..	..
Aliments pour animaux, déchets et pertes	3 610	2 403	3 099	..	..
Total - Disparition intérieure	7 761	6 680	7 881	..	..
Stocks à la fermeture	6 975	4 406	6 556	..	..
Total - Utilisations	31 041	26 942	33 043	..	..

Tableau 1 – suite

Bilan du blé, Canada, par campagne agricole

	Moyenne 2003-2004 à 2007-2008	Total		Août à septembre	
		2007-2008	2008-2009 ^r	2008-2009 ^r	2009-2010 ^p
Blé dur					
Superficie récoltée					
Milliers d'hectares	2 034	1 926	2 416	2 416	2 218
Milliers d'acres	5 025	4 760	5 970	5 970	5 480
Rendement					
Kilogrammes par hectare	2 160	1 900	2 300	2 300	2 300
Boisseaux par acre	32,2	28,4	34,0	34,0	34,0
milliers de tonnes métriques					
Stocks d'ouverture					
Stocks dans les fermes	784	300	50	50	735
En positions commerciales	1 296	957	769	769	1 162
Total - Stocks d'ouverture	2 080	1 257	819	819	1 897
Production	4 391	3 681	5 519	5 519	5 066
Importations	2	3	2	1	1
Total - Ressources	6 473	4 941	6 340	6 339	6 964
Exportations					
Exportations de céréales	3 668	3 129	3 601	267	403
Exportations de produits des céréales	46	46	38	6	6
Total - Exportations	3 714	3 175	3 639	273	409
Disparition intérieure					
Aliments pour humains	248	229	230	..	..
Besoins en semence	197	232	215	..	..
Pertes dues à la manutention	0	0	0	..	..
Aliments pour animaux, déchets et pertes	392	487	360	..	..
Total - Disparition intérieure	837	948	804	..	..
Stocks à la fermeture	1 922	819	1 897	..	..
Total - Utilisations	6 473	4 941	6 340	..	..

Tableau 2
Bilan du blé dans les fermes, provinces des prairies, par campagne agricole

	Moyenne 2003-2004 à 2007-2008	Total		Août à septembre	
		2007-2008	2008-2009 ^r	2008-2009 ^r	2009-2010 ^p
Total - Blé					
Superficie récoltée					
Milliers d'hectares	8 971	8 237	9 371	9 371	9 296
Milliers d'acres	22 168	20 353	23 155	23 155	22 970
Rendement					
Kilogrammes par hectare	2 420	2 200	2 700	2 700	2 400
Boisseaux par acre	35,8	33,1	40,4	40,4	35,7
milliers de tonnes métriques					
Stocks d'ouverture					
Stocks dans les fermes	2 333	1 910	510	510	1 640
Production	21 570	18 346	25 455	25 455	22 292
Total - Ressources	23 903	20 256	25 965	25 965	23 932
Livraisons	18 863	17 094	21 530	2 490	3 242
Besoins en semence	871	910	925	..	..
Aliments pour animaux, déchets et pertes	1 931	1 742	1 870	..	..
Stocks à la fermeture	2 331	510	1 640	..	..
Total - Utilisations	23 903	20 256	25 965	..	..
Blé dur					
Superficie récoltée					
Milliers d'hectares	2 034	1 926	2 416	2 416	2 218
Milliers d'acres	5 025	4 760	5 970	5 970	5 480
Rendement					
Kilogrammes par hectare	2 160	1 900	2 300	2 300	2 300
Boisseaux par acre	32,2	28,4	34,0	34,0	34,0
milliers de tonnes métriques					
Stocks d'ouverture					
Stocks dans les fermes	786	300	50	50	735
Production	4 391	3 681	5 519	5 519	5 066
Total - Ressources	5 177	3 981	5 569	5 569	5 801
Livraisons	3 898	3 264	4 275	431	588
Besoins en semence	197	232	215	..	..
Aliments pour animaux, déchets et pertes	343	436	344	..	..
Stocks à la fermeture	739	50	735	..	..
Total - Utilisations	5 177	3 981	5 569	..	..

Tableau 3
Blé de mouture au Canada, campagne agricole 2009-2010

	Blé roux de printemps	Blé dur ambré	Autres blé de l'Ouest	Blé d'hiver de l'Ontario	Autres blé de l'Est	Total
	milliers de tonnes métriques					
2009						
Août	175	24	9	34	10	251
Septembre	179	23	8	43	10	263
Octobre	..	..	..	..	..	0
Novembre	..	..	..	..	..	0
Décembre	..	..	..	..	..	0
2010	..	..	..	..	..	0
Janvier	..	..	..	..	..	0
Février	..	..	..	..	..	0
Mars	..	..	..	..	..	0
Avril	..	..	..	..	..	0
Mai	..	..	..	..	..	0
Juin	..	..	..	..	..	0
Juillet	..	..	..	..	..	0
Total 2009-2010 P	354	47	17	77	20	514
Total 2008-2009 r	1 961	266	74	452	120	2 874
Total 2007-2008	2 029	274	72	463	225	3 062
Total 2006-2007	2 199	303	65	464	199	3 229
Moyenne						
2003-2004 à 2007-2008	2 208	298	77	479	148	3 210

Tableau 4
Farine de blé produite au Canada, campagne agricole 2009-2010

	Farine de blé de printemps n° 1 et semoule ¹	Farine de blé de printemps n° 2 ¹	Farine de blé entier et de graham	Farine de blé tendre	Farine de blé dur	Total ² farine	Déchets de mouture ³
milliers de tonnes métriques							
2009							
Août	22	107	15	24	18	195	61
Septembre	23	110	16	30	18	207	63
Octobre	..	..	..	..	..	..	..
Novembre	..	..	..	..	..	..	..
Décembre	..	..	..	..	..	..	..
2010	..	..	..	..	..	..	..
Janvier	..	..	..	..	..	..	..
Février	..	..	..	..	..	..	..
Mars	..	..	..	..	..	..	..
Avril	..	..	..	..	..	..	..
Mai	..	..	..	..	..	..	..
Juin	..	..	..	..	..	..	..
Juillet	..	..	..	..	..	..	..
Total 2009-2010 p	45	218	31	55	36	402	124
Total 2008-2009 r	250	1 162	184	306	202	2 185	708
Total 2007-2008	391	1 135	210	304	204	2 308	748
Total 2006-2007	358	1 278	208	317	233	2 459	796
Moyenne							
2003-2004 à 2007-2008	331	1 324	174	316	232	2 434	780

1. Numéro 1 et numéro 2 correspondent au grade et à la qualité du grain.

2. La farine non précisée est comprise.

3. Les déchets de mouture sont les sous-produits du processus de mouture. Ils servent surtout à l'alimentation du bétail.

Tableau 5
Livraisons de blé

	Total			Août à septembre			Septembre 2009 ^P
	2006-2007	2007-2008	2008-2009 ^r	2007-2008	2008-2009 ^r	2009-2010 ^P	
milliers de tonnes métriques							
Manitoba							
Blé 1	3 425	3 000	3 771	594	597	701	539
Blé dur	0	0	0	0	0	0	0
Total	3 425	3 000	3 771	594	597	701	539
Saskatchewan							
Blé 1	7 536	5 344	6 667	772	855	1 171	961
Blé dur	3 520	2 651	3 475	566	354	513	397
Total	11 056	7 995	10 142	1 337	1 209	1 684	1 358
Alberta							
Blé 1	6 158	5 486	6 817	719	607	781	710
Blé dur	646	613	800	93	78	76	45
Total	6 804	6 099	7 616	812	684	857	755
L'Ouest du Canada²							
Blé 1	17 142	13 852	17 290	2 093	2 067	2 671	2 227
Blé dur	4 166	3 264	4 275	659	431	588	442
Total	21 308	17 116	21 566	2 751	2 498	3 259	2 668
L'Est du Canada							
Blé 1	2 061	1 244	1 847	508	1 312	1 251	290
Blé dur	0	0	0	0	0	0	0
Total	2 061	1 244	1 847	508	1 312	1 251	290
Canada							
Blé 1	19 202	15 096	19 138	2 601	3 379	3 922	2 517
Blé dur	4 166	3 264	4 275	659	431	588	442
Total	23 369	18 360	23 413	3 259	3 810	4 510	2 959

1. Sauf le blé dur.

2. Comprend la Colombie-Britannique.

Note(s) : Les livraisons comprennent les données déclarées par la Commission canadienne des grains (avec des rajustements reparti sur chaque mois) ainsi que les estimations pour les livraisons non autorisées. Comprend les livraisons à la capacité garantie aux producteurs à partir d'août 2003. Les livraisons négatives pourraient indiquer que les agriculteurs ont retiré plus de grain des capacités garanties aux producteurs qu'ils ont livré.

Tableau 6
Exportations de blé, de blé dur et de farine de blé, selon le pays de destination finale

	Moyenne 2003-2004 à 2007-2008	Total		Août à septembre		Septembre 2009 ^P
		2007-2008	2008-2009 ^r	2008-2009 ^r	2009-2010 ^P	
milliers de tonnes métriques						
Blé (sauf le blé dur)						
Royaume-Uni	386,2	500,1	412,6	50,8	61,1	44,9
Italie	296,7	261,2	268,5	80,7	31,2	15,5
Espagne	142,7	71,2	153,2	0,0	9,4	0,0
Total - Europe occidentale¹	1 005,0	936,6	911,2	147,6	126,4	85,1
Total - Europe orientale¹	56,8	0,0	0,0	0,0	0,0	0,0
Émirats arabes unis	149,8	215,3	274,9	63,8	0,0	0,0
Égypte	168,2	91,0	250,2	63,0	38,0	38,0
Iran	178,2	101	1 791,2	153,1	0,0	0,0
Irak	281,0	464,0	710,0	0,0	610,6	307,0
Soudan	303,6	569,7	340,3	46,5	42,5	42,5
Total - Moyen-Orient¹	1 191,7	1 506,7	4 309,5	386,9	691,1	387,5
Ghana	98,6	17,6	0,0	0,0	0,0	0,0
Total - Afrique¹	726,3	677,2	833,7	269,0	139,5	112,2
Bangladesh	188,6	352,6	595,3	0,0	92,2	50,8
Inde	273,1	314,8	0,0	0,0	0,0	0,0
Indonésie	1 045,8	1 296,7	898,1	208,4	218,3	0,0
Japon	983,8	945,8	805,3	168,0	128,1	84,9
Malaisie	185,7	335,4	153,8	32,2	28,9	26,9
République populaire de Chine	829,2	0,0	36,8	0,0	0,0	0,0
Philippines	355,8	294,5	213,8	0,0	21,0	0,0
Corée du Sud	353,2	117,4	156,6	22,0	28,4	0,0
Sri Lanka	598,5	723,9	713,8	86,9	139,4	65,5
Thaïlande	154,2	153,4	76,3	5,0	52,5	52,5
Viêt-nam	221,9	193,7	26,3	26,3	0,0	0,0
Total - Asie¹	5 314,2	5 031,2	3 960,1	797,2	722,9	294,5
Total - Océanie¹	27,2	20,1	7,0	0,0	0,0	0,0
Brésil	83,7	476,5	143,0	0,0	133,2	27,5
Colombie	355,6	303,0	353,4	28,9	96,0	38,8
Équateur	286,1	263,8	272,7	11,0	57,5	43,7
Pérou	348,1	270,3	336,3	0,0	81,2	15,4
Vénézuela	293,3	218,4	505,8	58,7	48,0	31,5
Total - Amérique du Sud¹	1 546,2	1 706,3	1 923,5	106,8	438,0	156,9
Mexique	854,9	487,8	763,8	50,1	50,3	7,8
Total - Amérique centrale et Antilles¹	1 224,3	969,0	997,8	50,1	104,6	25,9
États-Unis	1 278,4	1 634,9	1 870,3	358,2	250,6	123,5
Total - Amérique du Nord¹	1 278,4	1 634,9	1 870,3	358,2	250,6	123,5
Total - Exportations de blé	12 370,2	12 481,8	14 813,0	2 115,8	2 472,9	1 185,7
Blé dur						
Belgique	251,1	308,0	283,0	0,0	24,3	0,0
Italie	565,1	300,9	482,3	0,0	132,5	122,2
Total - Europe occidentale¹	1 013,6	680,7	900,3	0,0	167,8	133,2
Total - Europe orientale¹	14,5	0	0,0	0,0	0,0	0,0
Total - Moyen-Orient¹	107,2	21,7	95,2	0,0	0,0	0,0
Algérie	506,0	763,5	633,0	0,0	0,0	0,0
Maroc	502,8	622,2	522,2	0,0	78,9	61,2
Tunisie	74,3	10,5	231,0	0,0	0,0	0,0
Total - Afrique¹	1 087,8	1 396,3	1 386,2	122,2	78,9	61,2
Inde	39,8	0,0	0,0	0,0	0,0	0,0
Japon	222,6	230,3	188,1	42,1	35,0	6,7
Total - Asie¹	414,6	235,8	207,7	42,1	35,0	6,7
Total - Océanie¹	0	0	0,0	0,0	0,0	0,0
Vénézuela	355,4	207,7	309,4	70,8	35,0	9,8
Total - Amérique du Sud¹	498,6	288,9	393,8	74,1	35,0	9,8
Total - Amérique centrale et Antilles¹	93,7	28,3	29,4	0,0	27,5	0,0
Total - Amérique du Nord¹	437,8	476,7	588,7	28,6	58,8	36,5
Total - Exportations de blé dur	3 667,9	3 128,5	3 601,3	266,9	402,9	247,3
Tout blé						
Total - Exportations	16 038,1	15 610,3	18 414,3	2 382,7	2 875,8	1 433,0

Voir les notes à la fin du tableau.

Tableau 6 – suite

Exportations de blé, de blé dur et de farine de blé, selon le pays de destination finale

	Moyenne 2003-2004 à 2007-2008	Total		Août à septembre		Septembre 2009 ^P
		2007-2008	2008-2009 ^r	2008-2009 ^r	2009-2010 ^P	
milliers de tonnes métriques						
Farine de blé²						
Total - Europe occidentale¹	1,6	1,7	1,6	0,4	0,2	0,2
Total - Europe orientale¹	0,0	0,0	0,0	0,0	0,0	0,0
Liban	0,2	0,1	0,2	0,0	0,1	0,0
Jordanie	0,2	0,3	0,3	0,3	0,1	0,0
Total - Moyen-Orient¹	0,8	0,9	0,8	0,4	0,1	0,0
Total - Afrique¹	0,5	0,1	0,0	0,0	0,0	0,0
Hong Kong	10,4	6,3	2,9	0,4	0,6	0,4
Japon	3,3	0,5	0,0	0,0	0,0	0,0
République populaire de Chine	0,9	0,3	0,3	0,0	0,1	0,0
Corée du Sud	28,1	44,6	27,4	5,0	10,0	5,5
Total - Asie¹	43,8	52,3	30,6	5,5	10,8	5,9
Total - Océanie¹	0,5	0,9	0,7	0,1	0,1	0,1
Total - Amérique du Sud¹	2,0	2,5	2,2	0,6	0,0	0,0
Bahamas	5,0	4,6	4,3	0,6	0,7	0,4
Bermudes	1,6	1,8	1,4	0,3	0,2	0,1
Total - Amérique centrale et Antilles¹	9,9	9,5	8,4	1,4	1,1	0,5
Total - Amérique du Nord¹	225,0	178,4	146,7	26,9	26,0	13,6
Total - Exportations de farine de blé	284,0	246,3	191,0	35,4	38,4	20,3
Tout blé et farine de blé						
Royaume-Uni	392,8	500,1	412,6	50,8	61,1	44,9
Italie	861,8	562,1	750,8	80,7	163,7	137,6
Total - Europe occidentale¹	2 020,3	1 619,0	1 813,1	148,1	294,5	218,5
Total - Europe orientale¹	71,3	0,0	0,0	0,0	0,0	0,0
Total - Moyen-Orient¹	1 299,7	1 529,3	4 405,5	387,3	691,2	387,5
Algérie	567,4	763,5	633,0	122,2	0,0	0,0
Total - Afrique¹	1 814,6	2 073,5	2 220,0	391,2	218,3	173,4
République populaire de Chine	834,7	0,3	898,4	208,4	0,1	0,0
Total - Asie¹	5 772,6	5 319,3	4 198,4	844,8	768,6	307,1
Total - Océanie¹	27,8	21,0	7,8	0,2	0,1	0,1
Brésil	163,3	478,9	149,5	0,6	133,2	27,5
Total - Amérique du Sud¹	2 046,8	1 997,7	2 319,4	181,5	473,0	166,7
Cuba	112,6	203,7	147,2	0,0	26,7	0,0
Total - Amérique centrale et Antilles¹	1 327,8	1 006,8	1 035,6	51,5	133,2	26,5
Total - Amérique du Nord¹	1 941,1	2 290,0	2 605,7	413,7	335,3	173,6
Total - Exportations de tout blé et farine de blé	16 322,1	15 856,6	18 605,4	2 418,1	2 914,2	1 453,3
Déchets de mouture						
Total déchets de mouture produits	780	748	708	124	124	63
Exportations de déchets de mouture	29	95	133	52	21	1

1. Les exportations vers chacun des pays figurent dans le total du continent.

2. La farine de blé dur et semoule, de blé blanc d'hiver et de blé, n.d.a., sont incluses dans les données (en équivalent céréales = 1.358467).

Source(s) : Statistique Canada, Division du commerce international et la Commission canadienne des grains.

Tableau 7
Bilan des céréales secondaires, Canada, par campagne agricole

	Moyenne 2003-2004 à 2007-2008	Total		Août à septembre	
		2007-2008	2008-2009 ^r	2008-2009 ^r	2009-2010 ^p
Avoine					
Superficie récoltée					
Milliers d'hectares	1 455	1 816	1 448	1 448	1 041
Milliers d'acres	3 594	4 487	3 579	3 579	2 573
Rendement					
Kilogrammes par hectare	2 580	2 600	2 900	2 900	2 800
Boisseaux par acre	67,6	67,9	77,4	77,4	73,1
milliers de tonnes métriques					
Stocks d'ouverture					
Stocks dans les fermes	628	467	657	657	1 298
En positions commerciales	115	89	293	293	229
Total - Stocks d'ouverture	743	556	950	950	1 527
Production	3 735	4 696	4 273	4 273	2 900
Importations	20	17	17	8	7
Total - Ressources	4 498	5 269	5 239	5 230	4 434
Exportations					
Exportations de céréales ²	1 564	2 258	1 888	433	287
Exportations de produits des céréales	478	548	542	94	98
Total - Exportations	2 042	2 805	2 430	527	386
Disparition intérieure					
Aliments pour humains	100	70	45	..	..
Usage industriel	0	0	0	..	..
Besoins en semence	162	147	130	..	..
Pertes dues à la manutention	0	0	0	..	..
Aliments pour animaux, déchets et pertes	1 366	1 298	1 107	..	..
Disparition intérieure	1 628	1 515	1 282	..	..
Total - Stocks à la fermeture	828	950	1 527	..	..
Total - Utilisations	4 498	5 269	5 239	..	..

Voir les notes à la fin du tableau.

Tableau 7 – suite

Bilan des céréales secondaires, Canada, par campagne agricole

	Moyenne 2003-2004 à 2007-2008	Total		Août à septembre	
		2007-2008	2008-2009 ^r	2008-2009 ^r	2009-2010 ^p
Orge					
Superficie récoltée					
Milliers d'hectares	3 719	3 998	3 502	3 502	2 989
Milliers d'acres	9 190	9 879	8 652	8 652	7 385
Rendement					
Kilogrammes par hectare	3 140	2 700	3 400	3 400	3 100
Boisseaux par acre	57,9	51,1	62,5	62,5	57,0
milliers de tonnes métriques					
Stocks d'ouverture					
Stocks dans les fermes	1 932	1 200	1 195	1 195	2 206
En positions commerciales	426	291	373	373	637
Total - Stocks d'ouverture	2 358	1 491	1 568	1 568	2 843
Production	11 391	10 984	11 781	11 781	9 165
Importations	53	58	42	10	10
Total - Ressources	13 803	12 532	13 392	13 360	12 018
Exportations					
Exportations de céréales	1 859	2 942	1 499	182	303
Exportations de produits des céréales	789	969	879	137	154
Total - Exportations	2 648	3 911	2 378	319	457
Disparition intérieure					
Aliments pour humains	14	16	17	..	..
Usage industriel	200	140	135	..	..
Besoins en semence	358	330	309	..	..
Pertes dues à la manutention	2	0	0	..	..
Aliments pour animaux, déchets et pertes	8 205	6 566	7 709	..	..
Disparition intérieure	8 778	7 053	8 171	..	..
Total - Stocks à la fermeture	2 377	1 568	2 843	..	..
Total - Utilisations	13 803	12 532	13 392	..	..

Voir les notes à la fin du tableau.

Tableau 7 – suite

Bilan des céréales secondaires, Canada, par campagne agricole

	Moyenne 2003-2004 à 2007-2008	Total		Août à septembre	
		2007-2008	2008-2009 ^r	2008-2009 ^r	2009-2010 ^p
Seigle					
Superficie récoltée					
Milliers d'hectares	144	115	132	132	119
Milliers d'acres	356	285	325	325	295
Rendement					
Kilogrammes par hectare	2 320	2 200	2 400	2 400	2 500
Boisseaux par acre	37,3	34,8	38,3	38,3	39,9
milliers de tonnes métriques					
Stocks d'ouverture					
Stocks dans les fermes	90	105	26	26	115
En positions commerciales	9	12	9	9	13
Total - Stocks d'ouverture	99	117	35	35	128
Production	338	252	316	316	299
Importations	1	4	1	1	1
Total - Ressources	438	373	352	352	427
Exportations					
Exportations de céréales ²	166	191	76	18	18
Exportations de produits des céréales	2	3	2	0	0
Total - Exportations	168	194	78	18	18
Disparition intérieure					
Aliments pour humains	15	16	14	..	..
Usage industriel	33	27	26	..	..
Besoins en semence	17	13	13	..	..
Pertes dues à la manutention	0	0	0	..	..
Aliments pour animaux, déchets et pertes	103	87	94	..	..
Disparition intérieure	168	144	147	..	..
Total - Stocks à la fermeture	102	35	128	..	..
Total - Utilisations	438	373	352	..	..

Voir les notes à la fin du tableau.

Tableau 7 – suite

Bilan des céréales secondaires, Canada, par campagne agricole

	Moyenne 2003-2004 à 2007-2008	Total		Septembre	
		2007-2008	2008-2009 ^r	2008-2009 ^r	2009-2010 ^p
Maïs¹					
Superficie récoltée					
Milliers d'hectares	1 163	1 369	1 169	1 169	1 181
Milliers d'acres	2 873	3 383	2 888	2 888	2 919
Rendement					
Kilogrammes par hectare	8 320	8 500	9 100	9 100	8 200
Boisseaux par acre	132,7	135,6	144,4	144,4	131,3
milliers de tonnes métriques					
Stocks d'ouverture dans les fermes					
Québec	445	300	460	460	435
Ontario	645	550	600	600	840
Autres provinces	0	0	40	40	125
Total - Stocks dans les fermes	1 090	850	1 100	1 100	1 400
Positions commerciales	389	487	357	357	457
Total - Stocks d'ouverture	1 479	1 337	1 457	1 457	1 857
Production					
Québec	3 420	4 100	3 150	3 150	2 860
Ontario	5 903	6 985	6 858	6 858	6 401
Autres provinces	313	563	584	584	478
Total - Production	9 636	11 649	10 592	10 592	9 739
Importations					
Québec	151	206	256	34	47
Ontario	1 186	681	725	117	139
Autres provinces	1 006	2 295	881	113	80
Total - Importations²	2 343	3 183	1 862	264	266
Total - Ressources	13 458	16 169	13 911	12 313	11 861
Exportations de céréales	406	910	327	13	6
Disparition intérieure					
Aliments pour humains et usage industriel	2 728	3 570	4 120	..	..
Besoins en semence	13	13	13	..	..
Aliments pour animaux, déchets et pertes	8 771	10 218	7 594	..	..
Disparition intérieure	11 512	13 801	11 727	..	..
Stocks à la fermeture					
Stocks dans les fermes	1 142	1 100	1 400	..	..
Positions commerciales	398	357	457	..	..
Total - Stocks à la fermeture	1 540	1 457	1 857	..	..
Total - Utilisations	13 458	16 169	13 911	..	..

1. Campagne agricole septembre à août.

2. Comprend la semence.

Tableau 8
Bilan des céréales secondaires sélectionnées dans les fermes, provinces des prairies, par campagne agricole

	Moyenne 2003-2004 à 2007-2008	Total		Août à septembre	
		2007-2008	2008-2009 ^r	2008-2009 ^r	2009-2010 ^p
Avoine					
Superficie récoltée					
Milliers d'hectares	1 270	1 635	1 295	1 295	882
Milliers d'acres	3 137	4 040	3 200	3 200	2 180
Rendement					
Kilogrammes par hectare	2 560	2 600	3 000	3 000	2 800
Boisseaux par acre	67,6	67,9	79,5	79,5	74,3
milliers de tonnes métriques					
Stocks d'ouverture					
Stocks dans les fermes	576	420	625	625	1 270
Production	3 261	4 233	3 925	3 925	2 498
Total - Ressources	3 837	4 653	4 550	4 550	3 768
Livraisons	2 216	3 044	2 494	474	474
Besoins en semence	140	128	111	..	..
Aliments pour animaux, déchets et pertes	854	856	675	..	..
Stocks à la fermeture	627	625	1 270	..	..
Total - Utilisations	3 837	4 653	4 550	..	..
Orge					
Superficie récoltée					
Milliers d'hectares	3 539	3 768	3 278	3 278	2 778
Milliers d'acres	8 745	9 310	8 100	8 100	6 865
Rendement					
Kilogrammes par hectare	2 980	2 700	3 400	3 400	3 100
Boisseaux par acre	55,5	50,6	63,3	63,3	56,9
milliers de tonnes métriques					
Stocks d'ouverture					
Stocks dans les fermes	1 802	1 070	1 115	1 115	2 130
Production	10 515	10 255	11 163	11 163	8 501
Total - Ressources	12 317	11 325	12 278	12 278	10 631
Livraisons	4 501	5 174	4 155	610	581
Besoins en semence	322	300	280	..	..
Aliments pour animaux, déchets et pertes	5 658	4 736	5 712	..	..
Stocks à la fermeture	1 835	1 115	2 130	..	..
Total - Utilisations	12 317	11 325	12 278	..	..

Tableau 9
Livraisons de céréales secondaires

	Total			Août à septembre			Septembre 2009 ^P
	2006-2007	2007-2008	2008-2009 ^r	2007-2008	2008-2009 ^r	2009-2010 ^P	
milliers de tonnes métriques							
Manitoba							
Avoine ¹	867	1 104	784	463	232	173	80
Orge	545	774	413	117	62	91	40
Seigle ¹	68	86	59	23	11	15	11
Total	1 480	1 965	1 256	603	305	278	132
Saskatchewan							
Avoine ¹	1 164	1 765	1 550	297	221	275	157
Orge	1 933	2 068	2 316	402	373	346	126
Seigle ¹	137	117	34	28	9	9	5
Total	3 233	3 950	3 900	727	603	630	288
Alberta							
Avoine ¹	279	175	160	28	22	26	15
Orge	1 661	2 331	1 427	362	174	145	78
Seigle ¹	76	41	28	2	6	4	1
Total	2 016	2 547	1 615	393	201	174	94
L'Ouest du Canada²							
Avoine ¹	2 333	3 081	2 522	792	481	479	257
Orge	4 172	5 222	4 189	900	614	588	250
Seigle ¹	280	243	122	54	26	27	17
Total	6 784	8 546	6 833	1 746	1 122	1 094	524
L'Est du Canada							
Avoine ¹	68	231	175	59	44	23	15
Orge	124	242	110	59	31	19	10
Seigle ¹	0	0	0	0	0	0	0
Total	192	473	286	118	74	41	25
Canada							
Avoine ¹	2 401	3 312	2 698	851	525	502	272
Orge	4 296	5 464	4 299	959	645	606	260
Seigle ¹	280	243	122	54	26	27	17
Total	6 977	9 019	7 118	1 864	1 196	1 136	549

1. Comprend les livraisons non agréés aux États-Unis.

2. Comprend la Colombie-Britannique.

Note(s) : Les livraisons comprennent les données déclarées par la Commission canadienne des grains (avec des rajustements repartis sur chaque mois) ainsi que les estimations pour les livraisons non autorisées. Comprend les livraisons à la capacité garantie aux producteurs à partir d'août 2003. Les livraisons négatives pourraient indiquer que les agriculteurs ont retiré plus de grain des capacités garanties aux producteurs qu'ils ont livré.

Tableau 10
Exportations de céréales secondaires, selon le pays de destination finale

	Moyenne 2003-2004 à 2007-2008	Total		Août à Septembre		Septembre 2009 ^P
		2007-2008	2008-2009 ^r	2008-2009 ^r	2009-2010 ^P	
milliers de tonnes métriques						
Avoine³						
Norvège	9,0	0,0	0,0	0,0	0,0	0,0
Total - Europe occidentale¹	9,0	0,0	0,0	0,0	0,0	0,0
Total - Europe orientale¹	0,0	0,0	0,0	0,0	0,0	0,0
Afrique du Sud	2,7	0,0	0,0	0,0	0,0	0,0
Total - Afrique¹	2,7	0,0	0,0	0,0	0,0	0,0
Japon	7,4	1,0	0,0	0,0	0,0	0,0
Total - Asie¹	7,4	1,0	0,0	0,0	0,0	0,0
Colombie	0,1	0,0	0,0	0,0	0,0	0,0
Équateur	5,7	14,5	14,5	0,0	0,0	0,0
Total - Amérique du Sud¹	5,8	14,5	14,5	0,0	0,0	0,0
Mexique	17,2	39,5	9,9	3,3	1,5	0,6
Total - Amérique centrale et Antilles¹	18,7	39,5	9,9	3,3	1,5	0,6
États-Unis	1 515,1	2 190,0	1 858,0	428,8	285,4	115,3
Total - Amérique du Nord¹	1 515,1	2 190,0	1 858,0	428,8	285,4	115,3
Total - Exportations d'avoine	1 558,7	2 244,9	1 882,4	432,2	286,9	115,9
Orge						
Total - Europe occidentale¹	4,8	0,0	0,2	0,0	0,0	0,0
Total - Europe orientale¹	0,0	0,0	0,0	0,0	0,0	0,0
Iran	82,7	59,0	0,0	0,0	0,0	0,0
Arabie Saoudite	318,4	1 406,3	0,0	0,0	99,0	99,0
Total - Moyen-Orient¹	614,0	1 465,3	0,0	0,0	99,0	49,5
Afrique du Sud	52,2	40,9	56,8	0,0	0,0	0,0
Total - Afrique¹	52,2	40,9	56,8	0,0	0,0	0,0
République populaire de Chine	436,6	251,8	393,3	0,0	0,0	0,0
Japon	278,3	264,8	188,8	12,2	92,6	48,0
Viêt-nam	10,1	17,1	1,7	0,0	0,0	0,0
Total - Asie¹	779,3	533,6	597,1	12,5	92,6	48,0
Total - Océanie¹	0,0	0,0	0,0	0,0	0,0	0,0
Colombie	72,9	76,5	59,5	0,0	26,3	0,0
Équateur	6,1	27,5	7,4	7,4	6,7	0,0
Pérou	18,4	10,5	12,8	0,0	12,6	0,0
Total - Amérique du Sud¹	106,0	114,5	79,6	0,0	45,6	0,0
Mexique	10,6	112,4	71,1	5,0	0,0	0,0
Total - Amérique centrale et Antilles¹	31,0	112,4	71,1	5,0	0,0	0,0
États-Unis	318,3	675,1	694,6	164,7	66,1	24,8
Total - Amérique du Nord¹	318,3	675,1	694,6	164,7	66,1	24,8
Total - Exportations d'orge	1 905,5	2 941,8	1 499,3	182,3	303,3	122,3

Voir les notes à la fin du tableau.

Tableau 10 – suite

Exportations de céréales secondaires, selon le pays de destination finale

	Moyenne 2003-2004 à 2007-2008	Total		Septembre		Septembre 2009 ^P
		2007-2008	2008-2009 ^r	2008-2009 ^r	2009-2010 ^P	
milliers de tonnes métriques						
Maïs^{2,3}						
Total - Europe occidentale ¹	12,1	17,7	3,8	0,0	0,1	0,1
Total - Europe orientale ¹	0,0	0,0	0,0	0,0	0,0	0,0
Iran	116,5	260,5	53,8	0,0	0,0	0,0
Total - Moyen-Orient ¹	147,1	404,6	91,0	0,0	0,0	0,0
Algérie	21,3	84,5	16,5	0,0	0,0	0,0
Total - Afrique ¹	40,7	138,0	16,5	0,0	0,0	0,0
Total - Asie ¹	1,7	2,0	0,0	0,0	0,0	0,0
Total - Amérique du Sud ¹	0,0	0,0	0,0	0,0	0,0	0,0
Cuba	0,0	0,0	0,0	0,0	0,0	0,0
Total - Amérique centrale et Antilles ¹	0,3	0,4	0,2	0,0	0,0	0,0
Total - Amérique du Nord ¹	204,1	347,6	215,7	13,1	5,9	5,9
Total - Exportations de maïs	405,9	910,3	327,1	13,1	6,0	6,0

	Moyenne 2003-2004 à 2007-2008	Total		Août à Septembre		Septembre 2009 ^P
		2007-2008	2008-2009 ^r	2008-2009 ^r	2009-2010 ^P	
milliers de tonnes métriques						
Seigle						
Total - Europe occidentale ¹	3,1	11,1	0,3	0,2	0,0	0,0
Total - Amérique du Sud ¹	0,1	0,0	0,0	0,0	0,0	0,0
Japon	46,4	63,6	3,4	3,3	0,0	0,0
Corée du Sud	2,8	2,6	7,4	0,4	0,7	0,2
Total - Asie ¹	49,4	66,8	11,0	3,7	0,7	0,3
Australie	0,1	0,3	0,0	0,0	0,0	0,0
Total - Océanie ¹	0,1	0,3	0,0	0,0	0,1	0,1
Total - Afrique ¹	0,1	0,0	0,2	0,0	0,0	0,0
Total - Amérique du Nord ¹	113,5	113,0	64,5	13,9	16,8	10,6
Total - Exportations de seigle	166,3	191,2	76,1	17,8	17,7	11,0

1. Les exportations vers chacun des pays figurent dans le total du continent.

2. Campagne agricole septembre à août.

3. Semence exclus.

Source(s) : Statistique Canada, Division du commerce international et La Commission canadienne des grains.

Tableau 11
Exportations des produits de certaines céréales secondaires, Canada

	Moyenne 2003-2004 à 2007-2008	Total		Août à septembre		Septembre 2009 ^P
		2007-2008	2008-2009 ^r	2008-2009 ^r	2009-2010 ^P	
milliers de tonnes métriques						
Malt						
Total Europe occidentale ¹	0,0	0,0	0,0	0,0	0,0	0,0
Russie	0,2	0,0	0,0	0,0	0,0	0,0
Total Europe orientale ¹	0,3	0,0	0,0	0,0	0,0	0,0
Total Moyen-Orient ¹	0,0	0,0	5,6	0,0	5,0	5,0
Afrique du Sud	29,7	18,4	39,8	5,7	7,9	6,6
Total Afrique ¹	29,8	18,4	39,8	5,7	7,9	6,6
République populaire de Chine	7,1	0,0	0,0	0,0	0,0	0,0
Japon	160,5	191,2	172,4	27,3	27,8	13,7
Philippines	4,4	4,3	2,8	0,8	0,0	0,0
Corée du Sud	20,2	12,8	21,9	2,0	2,8	1,4
Viêt-nam	0,3	0,5	0,0	0,0	0,0	0,0
Total Asie ¹	195,9	215,5	197,6	30,1	30,6	15,1
Brésil	25,1	27,5	10,5	0,0	0,0	0,0
Chili	2,7	0,0	6,1	0,0	0,0	0,0
Total Amérique du Sud ¹	55,4	72,2	48,1	10,0	16,4	10,9
Belize	1,1	1,7	1,5	0,2	0,3	0,0
Costa Rica	10,0	14,6	3,2	0,0	3,3	0,0
Guatemala	8,7	6,2	3,3	0,0	0,0	0,0
Mexique	55,7	13,4	23,2	7,2	2,6	2,6
Total Amérique centrale et Antilles ¹	87,4	76,0	55,9	8,4	6,2	2,6
Total Amérique du Nord ¹	218,3	341,9	309,3	47,8	48,8	23,2
Total - Exportations de malt	587,0	724,1	656,3	102,1	115,0	63,4
Produits d'avoine						
Total Europe occidentale ¹	0,2	0,4	0,1	0,0	0,0	0,0
Total Europe orientale ¹	0,1	0,0	0,0	0,0	0,0	0,0
Total Moyen-Orient ¹	0,3	0,6	0,6	0,3	0,1	0,1
Total Afrique ¹	0,1	0,1	0,0	0,0	0,0	0,0
Japon	0,7	0,4	0,8	0,2	0,2	0,1
Philippines	0,5	0,3	0,0	0,0	0,0	0,0
Total Asie ¹	2,0	2,0	1,5	0,3	0,3	0,2
Australie	2,4	4,5	0,1	0,0	0,3	0,1
Total Océanie ¹	2,5	4,5	0,3	0,1	0,3	0,1
Colombie	3,6	9,1	3,2	0,8	0,0	0,0
Vénézuéla	1,9	6,2	0,0	0,0	0,0	0,0
Total Amérique du Sud ¹	5,6	15,4	3,2	0,8	0,0	0,0
Costa Rica	1,5	0,6	0,1	0,0	0,0	0,0
République Dominicaine	1,2	0,0	3,4	0,0	2,1	0,5
Guatemala	2,7	0,3	7,7	0,1	1,8	0,9
Jamaïque	1,9	1,4	1,5	0,1	0,4	0,1
Mexique	9,6	22,4	22,2	4,4	2,8	1,4
Nicaragua	0,7	0,5	4,0	0,0	0,4	0,4
Total Amérique centrale et Antilles ¹	18,9	26,2	40,3	4,8	7,6	3,4
États-Unis	232,5	251,0	251,4	45,1	45,5	21,7
Total Amérique du Nord ¹	232,5	251,0	251,4	45,1	45,5	21,7
Total - Exportations de produits d'avoine	262,2	300,3	297,4	51,4	53,9	25,5

1. Les exportations vers chacun des pays figurent dans le total du continent.

Source(s) : La Commission canadienne des grains et Statistique Canada, Division du commerce international.

Tableau 12
Bilan des graines oléagineuses, Canada, par campagne agricole

	Moyenne 2003-2004 à 2007-2008	Total		Août à septembre	
		2007-2008	2008-2009 ^r	2008-2009 ^r	2009-2010 ^p
Lin					
Superficie récoltée					
Milliers d'hectares	658	524	625	625	690
Milliers d'acres	1 525	1 295	1 545	1 545	1 705
Rendement					
Kilogrammes par hectare	1 180	1 200	1 400	1 400	1 400
Boisseaux par acre	18,7	19,3	21,9	21,9	22,3
milliers de tonnes métriques					
Stocks d'ouverture					
Stocks dans les fermes	117	198	25	25	165
En positions commerciales	74	174	142	142	62
Total - Stocks d'ouverture	191	372	167	167	227
Production	777	634	861	861	965
Importations	23	8	6	1	1
Total - Ressources	990	1 013	1 035	1 029	1 192
Exportations de céréales	595	679	626	85	56
Exportations de produits des céréales	0	0	0	0	0
Total - Exportations	595	679	626	85	56
Total - Disparition intérieure					
Aliments pour humains	..	..	..	..	..
Total - Broyages	x	x	x	x	x
Besoins en semence	29	27	30	..	..
Pertes dues à la manutention	3	2	2	..	..
Aliments pour animaux, déchets et pertes	x	x	x	..	..
Total - Disparition intérieure	197	167	181	..	..
Total - Stocks à la fermeture	198	167	227	..	..
Total - Utilisations	990	1 013	1 035	..	..

Voir les notes à la fin du tableau.

Tableau 12 – suite

Bilan des graines oléagineuses, Canada, par campagne agricole

	Moyenne 2003-2004 à 2007-2008	Total		Août à septembre	
		2007-2008	2008-2009 ^r	2008-2009 ^r	2009-2010 ^p
Canola					
Superficie récoltée					
Milliers d'hectares	5 260	6 328	6 494	6 494	6 188
Milliers d'acres	12 996	15 636	16 048	16 048	15 290
Rendement					
Kilogrammes par hectare	1 600	1 500	1 900	1 900	1 700
Boisseaux par acre	28,9	27,1	34,7	34,7	29,6
milliers de tonnes métriques					
Stocks d'ouverture					
Stocks dans les fermes	657	679	521	521	975
En positions commerciales	718	1 104	941	941	686
Total - Stocks d'ouverture	1 376	1 783	1 462	1 462	1 661
Production	8 506	9 601	12 643	12 643	10 270
Importations	174	179	121	18	38
Total - Ressources	10 056	11 562	14 225	14 123	11 968
Exportations de céréales	4 743	5 661	7 908	993	848
Exportations de produits des céréales	0	0	0	0	0
Total - Exportations	4 743	5 661	7 908	993	848
Domestic intérieure					
Aliments pour humains	0	0	0	0	0
Total - Broyages	3 513	4 144	4 280	665	667
Besoins en semence	41	47	46	..	..
Pertes dues à la manutention	2	2	2	..	..
Aliments pour animaux, déchets et pertes	267	246	329	..	..
Total - Disparition intérieure	3 824	4 440	4 656	..	..
Total - Stocks à la fermeture	1 489	1 462	1 661	..	..
Total - Utilisations	10 056	11 562	14 225	..	..

Voir les notes à la fin du tableau.

Tableau 12 – suite

Bilan des graines oléagineuses, Canada, par campagne agricole

	Moyenne 2003-2004 à 2007-2008	Total			Septembre	
		2006-2007	2007-2008	2008-2009 ^r	2008-2009 ^r	2009-2010 ^p
Soya³						
Superficie récoltée						
Milliers d'hectares	1 152	1 201	1 172	1 195	1 195	1 395
Milliers d'acres	2 847	2 968	2 895	2 954	2 954	3 447
Rendement						
Kilogrammes par hectare	2 540	2 900	2 300	2 800	2 800	2 600
Boisseaux par acre	37,6	42,9	34,2	41,5	41,5	38,3
milliers de tonnes métriques						
Stocks d'ouverture						
Stocks dans les fermes	76	200	130	30	30	45
En positions commerciales ¹	168	295	340	91	91	175
Total - Stocks d'ouverture	244	495	470	121	121	220
Production	2 855	3 466	2 696	3 336	3 336	3 597
Importations	442	241	337	350	30	17
Total - Ressources	3 541	4 201	3 502	3 807	3 487	3 834
Exportations de céréales	1 358	1 741	1 696	1 888	33	60
Exportations de produits des céréales	0	0	0	0	0	0
Total - Exportations	1 358	1 741	1 696	1 888	33	60
Stocks à la fermeture						
Total - Broyages ⁴	1 576	1 513	1 347	1 280	82	82
Besoins en semence	121	122	126	146	..	..
Résiduel ²	183	355	213	273	..	..
Disparition intérieure	1 880	1 991	1 686	1 699	..	..
Total - Stocks à la fermeture	304	470	121	220	..	..
Total - Utilisations	3 541	4 201	3 502	3 807	..	..

1. Stocks dans les silos de transbordements, les silos de campagne et les usines de broyage.

2. Comprend l'utilisation dans les aliments pour les animaux, les aliments pour les humains, les déchets, ainsi que les pertes subies en cours de manutention.

3. Campagne agricole septembre à août.

4. Canadian Oilseed Processors Association.

Tableau 13

Broyages de canola, Canada

	Moyenne 2003-2004 à 2007-2008	Total		Août à septembre		Septembre 2009 ^p
		2007-2008	2008-2009 ^r	2008-2009 ^r	2009-2010 ^p	
milliers de tonnes métriques						
Broyages	3 513	4 144	4 280	665	667	335
Huile produite	1 479	1 739	1 839	280	290	144
Tourteaux produits	2 130	2 495	2 487	397	383	192

Tableau 14

Bilan des graines oléagineuses, dans les fermes, provinces des prairies, par campagne agricole

	Moyenne 2003-2004 à 2007-2008	Total		Août à septembre	
		2007-2008	2008-2009 ^r	2008-2009 ^r	2009-2010 ^p
Lin					
Superficie récoltée					
Milliers d'hectares	658	524	625	625	690
Milliers d'acres	1 625	1 295	1 545	1 545	1 705
Rendement					
Kilogrammes par hectare	1 180	1 200	1 400	1 400	1 400
Boisseaux par acre	18,7	19,3	21,9	21,9	22,3
milliers de tonnes métriques					
Stocks d'ouverture					
Stocks dans les fermes	117	198	25	25	165
Production	777	634	861	861	965
Total - Ressources	893	832	886	886	1 130
Livraisons	607	615	533	44	51
Besoins en semence	29	27	30	..	..
Aliments pour animaux, déchets et pertes	150	164	158	..	..
Stocks à la fermeture	108	25	165	..	..
Total - Utilisations	893	832	886	..	..

Tableau 14 – suite

Bilan des graines oléagineuses, dans les fermes, provinces des prairies, par campagne agricole

	Moyenne 2003-2004 à 2007-2008	Total		Août à septembre	
		2007-2008	2008-2009 ^r	2008-2009 ^r	2009-2010 ^p
Canola					
Superficie récoltée					
Milliers d'hectares	5 206	6 277	6 434	6 434	6 127
Milliers d'acres	12 863	15 510	15 900	15 900	15 140
Rendement					
Kilogrammes par hectare	1 600	1 500	1 900	1 900	1 700
Boisseaux par acre	28,8	27,0	34,7	34,7	29,6
milliers de tonnes métriques					
Stocks d'ouverture					
Stocks dans les fermes	656	675	520	520	975
Production	8 409	9 507	12 528	12 528	10 156
Total - Ressources	9 065	10 182	13 048	13 048	11 131
Utilisations					
Livraisons	8 090	9 451	11 605	1 702	1 866
Besoins en semence	41	47	46	..	..
Aliments pour animaux, déchets et pertes	244	165	423	..	..
Stocks à la fermeture	690	520	975	..	..
Total - Utilisations	9 065	10 182	13 048	..	..

Tableau 15
Livraisons d'oléagineuses

	Total			Août à septembre			Septembre 2009 ^P
	2006-2007	2007-2008	2008-2009 ^r	2007-2008	2008-2009 ^r	2009-2010 ^P	
milliers de tonnes métriques							
Manitoba							
Lin ^{1, 2}	155	121	109	19	12	10	5
Canola ²	1 793	1 931	2 453	382	463	489	396
Total	1 948	2 053	2 562	402	475	498	401
Total - Toutes céréales³	6 853	7 018	7 589	1 599	1 377	1 477	1 072
Saskatchewan							
Lin ^{1, 2}	602	477	408	65	31	40	18
Canola ²	3 738	4 094	5 044	772	683	892	603
Total	4 340	4 571	5 452	837	714	932	621
Total - Toutes céréales³	18 629	16 516	19 495	2 901	2 526	3 246	2 267
Alberta							
Lin ^{1, 2}	19	17	15	2	0	2	1
Canola ²	3 447	3 426	4 108	506	556	485	365
Total	3 465	3 442	4 124	508	557	487	366
Total - Toutes céréales³	12 286	12 088	13 355	1 713	1 442	1 518	1 215
L'Ouest du Canada⁴							
Lin ^{1, 2}	775	615	533	86	44	51	25
Canola ²	8 996	9 499	11 634	1 672	1 719	1 876	1 374
Total	9 771	10 114	12 167	1 758	1 763	1 927	1 399
Total - Toutes céréales³	37 864	35 776	40 565	6 255	5 383	6 281	4 591
L'Est du Canada							
Lin ^{1, 2}	0	0	0	0	0	0	0
Canola ²	20	41	71	13	23	16	13
Total	20	41	71	13	23	16	13
Total - Toutes céréales³	2 273	1 757	2 204	638	1 409	1 308	329
Canada							
Lin ^{1, 2}	775	615	533	86	44	51	25
Canola ²	9 016	9 539	11 705	1 684	1 742	1 892	1 387
Total	9 792	10 155	12 238	1 771	1 786	1 943	1 412
Total - Toutes céréales³	40 137	37 534	42 769	6 894	6 792	7 589	4 919

1. Commencant en juin 2002 les livraisons aux silos de transformation sont exclues.

2. Comprend les livraisons non agréées aux États-Unis.

3. Comprend blé (sauf le blé dur), blé dur, avoine, orge, seigle, lin et canola.

4. Comprend la Colombie-Britannique.

Note(s) : Les livraisons comprennent les données déclarées par la Commission canadienne des grains (avec des rajustements repartis sur chaque mois) ainsi que les estimations pour les livraisons non autorisées. Comprend les livraisons à la capacité garantie aux producteurs à partir d'août 2003. Les livraisons négatives pourraient indiquer que les agriculteurs ont retiré plus de grain des capacités garanties aux producteurs qu'ils ont livré.

Tableau 16
Exportations des graines oléagineuses, selon le pays de destination finale

	Moyenne 2003-2004 à 2007-2008	Total		Août à septembre		Septembre 2009 ^P
		2007-2008	2008-2009 ^r	2008-2009 ^r	2009-2010 ^P	
milliers de tonnes métriques						
Lin						
Belgique	395,0	413,2	416,1	63,9	21,7	0,0
Allemagne	1,4	6,1	1,4	0,2	0,3	0,2
Pays-Bas	0,6	1,5	0,8	0,0	0,2	0,1
Espagne	0,9	0,3	0,2	0,0	0,0	0,0
Total Europe occidentale¹	399,6	424,9	429,9	64,6	22,6	0,6
Total Europe orientale¹	0,4	1,1	0,8	0,1	0,1	0,0
Égypte	5,9	0,0	0,7	0,1	0,0	0,0
Total Moyen-Orient¹	6,6	1,3	2,5	0,4	0,3	0,1
Maroc	0,3	0,4	0,5	0,0	0,0	0,0
Total Afrique¹	0,9	1,7	1,7	0,1	0,2	0,1
République populaire de Chine	23,9	41,9	58,6	0,0	20,9	17,6
Japon	16,1	10,6	7,9	2,5	0,2	0,1
Corée du Sud	0,2	0,4	0,4	0,1	0,1	0,0
Total Asie¹	40,5	53,4	67,8	2,7	21,2	17,8
Total Océanie¹	1,0	2,9	1,1	0,7	0,0	0,0
Colombie	1,0	1,5	1,9	0,0	0,4	0,1
Total Amérique du Sud¹	2,9	5,2	5,0	0,4	1,9	1,0
Mexique	2,8	4,2	4,6	0,5	0,3	0,1
Total Amérique centrale et Antilles¹	3,5	5,5	5,9	0,7	0,5	0,1
États-Unis	139,3	182,5	111,7	15,8	9,3	4,2
Total Amérique du Nord¹	139,3	182,5	111,7	15,8	9,3	4,2
Total - Exportations de lin	594,6	678,6	626,5	85,4	56,2	23,9

Voir les notes à la fin du tableau.

Tableau 16 – suite

Exportations des graines oléagineuses, selon le pays de destination finale

	Moyenne 2003-2004 à 2007-2008	Total		Août à septembre		Septembre 2009 ^P
		2007-2008	2008-2009 ^r	2008-2009 ^r	2009-2010 ^P	
milliers de tonnes métriques						
Canola						
Belgique	0,0	0,0	0,0	0,0	0,0	0,0
Total Europe occidentale¹	1,5	0,0	0,0	0,0	0,0	0,0
Total Europe orientale¹	0,0	0,0	0,0	0,0	0,0	0,0
Émirats arabes unis	162,2	347,9	529,8	69,3	0,0	0,0
Israël	3,2	0,0	0,0	0,0	0,0	0,0
Turquie	27,0	51,9	0,0	0,0	0,0	0,0
Total Moyen-Orient¹	192,4	399,8	529,8	69,3	0,0	0,0
Total Afrique¹	0,0	0,0	0,0	0,0	0,0	0,0
République populaire de Chine	573,1	659,3	2 872,0	166,0	361,3	122,3
Japon	1 893,6	2 131,4	2 065,0	371,1	317,6	159,9
Népal	4,8	0,0	0,0	0,0	0,0	0,0
Pakistan	327,2	222,8	385,0	385,0	0,0	0,0
Total Asie¹	2 862,9	3 109,3	5 451,3	537,1	678,9	282,2
Australie	11,4	0,0	0,0	0,0	0,0	0,0
Total Océanie¹	11,4	0,0	0,0	0,0	0,0	0,0
Total Amérique du Sud¹	0,0	0,0	0,0	0,0	0,0	0,0
Mexique	1 083,4	1 231,4	1 162,7	242,2	114,7	82,3
Total Amérique centrale et Antilles¹	1 083,4	1 231,4	1 162,7	242,2	114,7	82,3
États-Unis	590,9	920,7	764,0	144,3	54,8	20,2
Total Amérique du Nord¹	590,9	920,7	764,0	144,3	54,8	20,2
Total - Exportations de canola	4 742,6	5 661,1	7 907,9	992,9	848,4	384,6

Voir les notes à la fin du tableau.

Tableau 16 – suite

Exportations des graines oléagineuses, selon le pays de destination finale

	Moyenne 2003-2004 à 2007-2008	Total		Septembre		Septembre 2009 ^P
		2007-2008	2008-2009 ^r	2008-2009 ^r	2009-2010 ^P	
tonnes métriques						
Soya						
Belgique	1 332 310	199 257	166 562	3 591	11 693	11 693
Danemark	22 343	62 156	26 000	0	0	0
France	49 058	81 326	21 432	65	120	120
Allemagne	39 846	82 699	51 452	0	51 452	119
Italie	3 255	7 692	8 907	2 000	120	120
Pays-Bas	158 327	177 412	141 292	506	472	472
Norvège	13 588	41 100	16 316	0	0	0
Portugal	51 527	57 223	94 743	0	0	0
Espagne	11 035	2 284	3 027	296	234	234
Total Europe occidentale¹	488 950	718 422	529 878	6 459	12 659	12 659
Pologne	836	758	553	63	41	41
Total Europe orientale¹	8 483	26 951	18 288	83	100	100
Égypte	16 879	0	114 095	0	0	0
République Islamique d'Iran	172 647	163 793	51 104	0	0	0
Israël	15 088	26 571	47 386	239	118	118
Arabie Saoudite	680	909	22 532	75	118	118
Total Moyen-Orient¹	214 931	206 336	241 060	314	236	236
Algérie	4	0	0	0	0	0
Maurice	129	58	106	0	0	0
Total Afrique¹	621	481	187	0	0	0
République populaire de Chine	9 741	9 948	236 387	0	40	40
Hong Kong	24 375	28 897	28 389	1 497	3 011	3 011
Indonésie	8 898	122	4 919	1 402	61	61
Japon	293 267	343 511	346 534	11 807	32 662	32 662
Malaisie	113 939	98 586	148 541	3 478	3 712	3 712
Philippines	9 521	9 084	7 180	399	303	303
Singapour	21 082	15 552	15 486	1 327	1 314	1 314
Taiwan	6 144	8 789	2 825	66	153	153
Thaïlande	9 371	9 579	20 646	406	634	634
Total Asie¹	498 063	525 900	814 644	21 384	42 250	42 250
Nouvelle-Zélande	586	569	748	59	119	119
Total Océanie¹	815	609	790	59	119	119
Surinam	70	109	131	22	0	0
Total Amérique du Sud¹	127	373	170	22	0	0
Cuba	16	0	0	0	0	0
Mexique	5 277	70	0	0	0	0
Total Amérique centrale et Antilles¹	6 025	880	647	24	21	21
États-Unis	139 574	215 720	282 506	4 548	4 914	4 914
Total Amérique du Nord¹	139 574	215 720	282 506	4 548	4 914	4 914
Total - Exportations de soya	1 357 590	1 695 672	1 888 170	32 892	60 299	60 299

1. Les exportations vers chacun des pays figurent dans le total du continent.

2. Campagne agricole septembre à août.

Source(s) : Statistique Canada, Division du commerce international.

Tableau 17
Exportations d'huiles et de tourteaux, selon le pays de destination finale

	Moyenne 2003-2004 à 2007-2008	Total		Août à septembre		Septembre 2009 ^P
		2007-2008	2008-2009 ^r	2008-2009 ^r	2009-2010 ^P	
tonnes métriques						
Huile de canola						
Allemagne	34 702	3	0	0	0	0
Pays-Bas	41 854	63	16	0	0	0
Royaume-Uni	25	102	25	23	0	0
Total - Europe occidentale¹	79 702	475	98	50	2	1
Total - Europe orientale¹	44	16	0	0	0	0
Soudan	217	0	0	0	0	0
Émirats arabes unis	485	615	524	29	162	110
Total - Moyen-Orient¹	1 720	1 431	1 471	215	245	162
Total - Afrique¹	2 104	0	26	0	0	0
République populaire de Chine	199 497	271 424	395 073	21 668	60 015	35 014
Hong Kong	18 461	18 652	25 320	2 004	2 000	0
Japon	27 162	15 585	20 283	6 133	1 633	103
Corée du Sud	34 469	34 105	35 743	4 759	9 434	4 546
Malaisie	16 884	13 559	15 005	13 000	0	0
Pakistan	549	0	0	0	0	0
Philippines	931	511	567	173	51	51
Singapour	27 600	204	211	98	92	0
Taiwan	23 032	11 823	13 051	0	3 000	0
Total - Asie¹	351 215	366 738	505 826	47 880	76 472	39 753
Nouvelle-Zélande	224	214	255	40	38	18
Total - Océanie¹	779	1 809	656	414	38	18
Colombie	2 014	2 812	1 774	417	458	278
Pérou	51	32	17	10	0	0
Total - Amérique du Sud¹	4 099	6 874	2 116	427	458	278
Haiti	267	0	0	0	0	0
Mexique	25 633	33 122	2 428	0	249	0
Total - Amérique centrale et Antilles¹	26 707	33 581	2 688	63	318	36
États-Unis	681 687	928 115	1 029 705	162 419	174 775	86 775
Total - Amérique du Nord¹	681 687	928 115	1 029 705	162 419	174 775	86 775
Total - Exportations de l'huile de canola	1 148 056	1 339 040	1 542 585	211 469	252 308	127 024
Tourteaux de canola						
Irlande	21 538	23 975	10 163	10 163	6 500	0
Total - Europe occidentale¹	21 542	23 975	10 163	10 163	6 500	0
Total - Europe orientale¹	0	948	0	0	0	0
Total - Moyen-Orient¹	0	0	0	0	0	0
Total - Afrique¹	0	0	0	0	0	0
Japon	1 303	0	0	0	0	0
Philippines	8 273	210	0	0	0	0
Taiwan	18 018	14 751	2 379	638	2 193	1 013
Total - Asie¹	31 062	18 326	6 040	638	40 300	38 270
Total - Océanie¹	0	0	0	0	0	0
Total - Amérique du Sud¹	0	0	0	0	0	0
Mexique	4 671	14 074	78 332	11 316	34 265	20 826
Total - Amérique centrale et Antilles¹	4 671	14 074	78 332	11 316	34 265	20 826
États-Unis	1 431 981	1 799 267	1 766 869	282 276	209 223	96 575
Total - Amérique du Nord¹	1 431 981	1 799 267	1 766 869	282 276	209 223	96 575
Total - Exportation des tourteaux de canola	1 489 256	1 856 591	1 861 405	304 394	290 287	155 671

Voir les notes à la fin du tableau.

Tableau 17 – suite

Exportations d'huiles et de tourteaux, selon le pays de destination finale

	Moyenne	Total		Août à septembre		Septembre 2009 ^P
	2003-2004 à 2007-2008	2007-2008	2008-2009 ^r	2008-2009 ^r	2009-2010 ^P	
tonnes métriques						
Huile de lin						
Allemagne	10	0	0	0	0	0
Suisse	6	0	0	0	0	0
Royaume-Uni	350	193	105	2	9	5
Total - Europe occidentale¹	394	233	113	4	10	5
Total - Europe orientale¹	0	0	1	1	0	0
Total - Moyen-Orient¹	0	0	1	0	0	0
Total - Afrique¹	11	0	0	0	0	0
République populaire de Chine	239	2 451	2 574	0	979	979
Hong Kong	0	5	2	0	0	0
Japon	5 116	2 088	2 453	966	490	490
Malaisie	171	1 519	148	90	0	0
Singapour	34	33	2	2	0	0
Corée du Sud	1 407	1 902	734	400	0	0
Taïwan	6	0	0	0	0	0
Total - Asie¹	6 973	7 999	5 913	1 458	1 470	1 469
Nouvelle-Zélande	27	0	17	0	0	0
Total - Océanie¹	27	0	19	0	0	0
Colombie	5	0	37	0	0	0
Total - Amérique du Sud¹	17	17	38	0	0	0
Mexique	80	0	0	0	0	0
Total - Amérique centrale et Antilles¹	88	21	28	1	0	0
États-Unis	3 186	3 141	1 746	131	164	79
Total - Amérique du Nord¹	3 192	3 141	1 746	131	164	79
Total - Exportations de l'huile de lin	10 702	11 410	7 859	1 595	1 643	1 553
Tourteaux de graine de lin						
Belgique	820	4 100	0	0	0	0
Total - Europe occidentale¹	822	4 103	7	0	0	0
Total - Europe orientale¹	0	0	87	0	87	87
Total - Moyen-Orient¹	0	0	0	0	17	17
Total - Afrique¹	0	0	0	0	0	0
Japon	96	0	0	0	0	0
Taïwan	5	0	0	0	0	0
Total - Asie¹	102	1	0	0	0	0
Total - Océanie¹	36	0	0	0	0	0
Équateur	7	0	0	0	0	0
Total - Amérique du Sud¹	14	0	0	0	0	0
Total - Amérique centrale et Antilles¹	0	0	0	0	0	0
États-Unis	16 684	8 713	6 108	1 319	598	598
Total - Amérique du Nord¹	16 684	8 713	6 108	1 319	598	598
Total - Exportations des tourteaux de graines de lin	17 658	12 818	6 202	1 319	702	702

Voir les notes à la fin du tableau.

Tableau 17 – suite

Exportations d'huiles et de tourteaux, selon le pays de destination finale

	Moyenne 2003-2004 à 2007-2008	Total		Septembre		Septembre 2009 ^P
		2007-2008	2008-2009 ^r	2008-2009 ^r	2009-2010 ^P	
tonnes métriques						
Huile de soya						
Total - Europe occidentale¹	0	0	0	0	0	0
Géorgie	54	0	2	0	0	0
Total - Europe orientale¹	54	0	2	0	0	0
Éthiopie	467	1 729	0	0	0	0
Somalie	47	0	0	0	0	0
Soudan	450	923	0	0	0	0
Yémen	107	0	67	0	0	0
Total - Moyen-Orient¹	1 229	2 938	67	0	0	0
Kenya	514	0	0	0	0	0
Libéria	65	0	0	0	0	0
Tanzanie	246	339	0	0	0	0
Ouganda	182	0	0	0	0	0
Total - Afrique¹	1 653	1 650	185	0	0	0
Afganistan	118	0	0	0	0	0
Hong Kong	6	0	0	0	0	0
Pakistan	979	1 896	0	0	0	0
Japon	217	869	280	55	0	0
Corée du Sud	11	15	78	0	0	0
Taiwan	13	0	55	0	0	0
Total - Asie¹	3 096	11 283	429	55	0	0
Total - Océanie¹	0	0	0	0	0	0
Colombie	27	0	0	0	0	0
Total - Amérique du Sud¹	58	154	0	0	0	0
Bermudes	18	45	37	5	8	8
Cuba	112	0	0	0	0	0
Haïti	548	620	1 667	0	0	0
Total - Amérique centrale et Antilles¹	918	1 563	1 705	5	8	8
États-Unis	16 424	25 030	32 153	1 284	3 517	3 517
Total - Amérique du Nord¹	16 424	25 030	35 508	1 284	3 517	3 517
Total - Exportations de l'huile de soya	23 433	42 617	37 895	1 345	3 525	3 525
Tourteaux de soya						
Irlande	4 450	2 800	0	0	0	0
Total - Europe occidentale¹	4 450	2 800	0	0	0	0
Total - Europe orientale¹	0	0	0	0	0	0
Total - Moyen-Orient¹	0	0	0	0	0	0
Algérie	1 500	0	0	0	0	0
Total - Afrique¹	1 904	0	0	0	0	0
Japon	61	0	0	0	0	0
Total - Asie¹	61	0	0	0	0	0
Total - Océanie¹	0	0	0	0	0	0
Total - Amérique du Sud¹	0	0	0	0	0	0
Trinité-et-Tobago	128	0	0	0	0	0
Total - Amérique centrale et Antilles¹	150	98	10	0	0	0
États-Unis	83 159	79 531	55 450	6 663	2 640	2 640
Total - Amérique du Nord¹	83 159	79 531	55 450	6 663	2 640	2 640
Total - Exportations des tourteaux de soya	89 724	82 428	55 460	6 663	2 640	2 640

1. Les exportations vers chacun des pays figurent dans le total du continent.

Tableau 18
Données sur certaines cultures spéciales, Canada, par campagne agricole

	Moyenne 2003-2004 à 2007-2008	Total		Août à septembre	
		2007-2008	2008-2009 ^r	2008-2009 ^r	2009-2010 ^p
Haricots secs					
Superficie récoltée					
Milliers d'hectares	156,3	152,6	125,5	125,5	105,2
Milliers d'acres	386,3	377,3	309,6	309,6	260,1
Rendement					
Kilogrammes par hectare	1 920,0	1 800,0	2 100,0	2 100,0	2 000,0
Quintal par acre	17,2	16,2	19,0	19,0	18,0
milliers de tonnes métriques					
Production	303,8	276,7	266,2	266,2	212,3
Importations ¹	39,4	58,0	54,4	2,0	3,8
Exportations ¹	311,1	299,7	282,6	20,0	18,5
<hr/>					
	Moyenne 2003-2004 à 2007-2008	Total		Août à septembre	
		2007-2008	2008-2009 ^r	2008-2009 ^r	2009-2010 ^p
Alpiste des Canaries					
Superficie récoltée					
Milliers d'hectares	212,0	174,0	163,9	163,9	127,5
Milliers d'acres	523,8	430,0	405,0	405,0	315,0
Rendement					
Kilogrammes par hectare	1 014,0	930,0	1 190,0	1 190,0	1 140,0
Livres par acre	902,8	830,0	1 065,0	1 065,0	1 014,0
milliers de tonnes métriques					
Production	211,5	162,0	195,6	195,6	144,9
Importations ¹	0,0	0,0	0,0	0,0	0,0
Exportations ¹	179,0	204,2	152,6	26,3	21,3
Stocks dans les fermes	99,4	35,0	60,0	..	..
En positions commerciales	22,6	30,0	23,0	..	..
Stocks à la fermeture	122,0	65,0	83,0	..	..
<hr/>					
	Moyenne 2003-2004 à 2007-2008	Total		Août à septembre	
		2007-2008	2008-2009 ^r	2008-2009 ^r	2009-2010 ^p
Pois secs					
Superficie récoltée					
Milliers d'hectares	1 266,6	1 442,7	1 582,2	1 582,2	1 487,0
Milliers d'acres	3 130,0	3 565,0	3 910,0	3 910,0	3 675,0
Rendement					
Kilogrammes par hectare	2 120,0	2 000,0	2 300,0	2 300,0	2 100,0
Quintal par acre	31,5	30,2	33,6	33,6	31,6
milliers de tonnes métriques					
Production	2 695,3	2 934,8	3 571,3	3 571,3	3 161,3
Importations ¹	50,9	37,6	15,0	4,7	21,1
Exportations ¹	1 981,4	2 201,6	2 825,5	518,8	282,8
Stocks dans les fermes	137,6	85,0	190,0	..	..
En positions commerciales	154,0	170,0	255,0	..	..
Stocks à la fermeture	291,6	255,0	445,0	..	..

Voir les notes à la fin du tableau.

Tableau 18 – suite

Données sur certaines cultures spéciales, Canada, par campagne agricole

	Moyenne 2003-2004 à 2007-2008	Total		Août à septembre	
		2007-2008	2008-2009 ^r	2008-2009 ^r	2009-2010 ^p
Sarrasin					
Superficie récoltée					
Milliers d'hectares	5,2	2,0	0,0	0,0	0,0
Milliers d'acres	13,0	5,0	0,0	0,0	0,0
Rendement					
Kilogrammes par hectare	1 000,0	1 200,0	0,0	0,0	0,0
Quintal par acre	17,8	21,0	0,0	0,0	0,0
milliers de tonnes métriques					
Production	5,1	2,3	0,0	0,0	0,0
Importations ¹	0,9	1,2	3,0	0,3	0,2
Exportations ¹	4,4	5,5	1,5	0,0	0,1
<hr/>					
	Moyenne 2003-2004 à 2007-2008	Total		Août à septembre	
		2007-2008	2008-2009 ^r	2008-2009 ^r	2009-2010 ^p
Graines de moutarde					
Superficie récoltée					
Milliers d'hectares	223,2	186,2	186,1	186,1	200,2
Milliers d'acres	551,6	460,0	460,0	460,0	495,0
Rendement					
Kilogrammes par hectare	836,0	660,0	870,0	870,0	1 090,0
Livres par acre	744,4	592,0	772,0	772,0	973,0
milliers de tonnes métriques					
Production	185,6	123,4	161,0	161,0	218,5
Importations ¹	1,0	0,4	0,9	0,1	0,1
Exportations ¹	138,9	168,2	130,8	16,3	13,6
Stocks dans les fermes	81,6	5,0	10,0	..	..
En positions commerciales	36,2	22,0	35,0	..	..
Stocks à la fermeture	117,8	27,0	45,0	..	..
<hr/>					
	Moyenne 2003-2004 à 2007-2008	Total		Août à septembre	
		2007-2008	2008-2009 ^r	2008-2009 ^r	2009-2010 ^p
Graines de tournesol					
Superficie récoltée					
Milliers d'hectares	77,5	78,9	68,8	68,8	64,7
Milliers d'acres	191,6	195,0	170,0	170,0	160,0
Rendement					
Kilogrammes par hectare	1 422,0	1 580,0	1 630,0	1 630,0	1 690,0
Livres par acre	1 268,2	1 411,0	1 455,0	1 455,0	1 509,0
milliers de tonnes métriques					
Production	112,2	124,8	112,2	112,2	109,5
Importations ¹	21,3	17,6	20,0	2,2	4,8
Exportations ¹	81,1	111,5	88,0	7,5	5,1
Stocks dans les fermes	13,2	5,0	15,0	..	..
En positions commerciales	6,2	7,0	7,0	..	..
Stocks à la fermeture	19,4	12,0	22,0	..	..

Voir les notes à la fin du tableau.

Tableau 18 – suite

Données sur certaines cultures spéciales, Canada, par campagne agricole

	Moyenne 2003-2004 à 2007-2008	Total		Août à septembre	
		2007-2008	2008-2009 ^r	2008-2009 ^r	2009-2010 ^p
Lentilles					
Superficie récoltée					
Milliers d'hectares	625,9	576,7	700,2	700,2	934,8
Milliers d'acres	1 546,8	1 425,0	1 730,0	1 730,0	2 310,0
Rendement					
Kilogrammes par hectare	1 250,0	1 270,0	1 490,0	1 490,0	1 510,0
Livres par acre	1 116,8	1 136,0	1 329,0	1 329,0	1 343,0
milliers de tonnes métriques					
Production	798,3	733,9	1 043,2	1 043,2	1 407,4
Importations ¹	8,9	8,8	7,4	1,5	2,1
Exportations ¹	630,3	810,5	972,1	134,7	122,1
Stocks dans les fermes	174,4	30,0	15,0	..	..
En positions commerciales	28,6	21,0	17,0	..	..
Stocks à la fermeture	203,0	51,0	32,0	..	..
<hr/>					
	Moyenne 2003-2004 à 2007-2008	Total		Août à septembre	
		2007-2008	2008-2009 ^r	2008-2009 ^r	2009-2010 ^p
Pois chiches					
Superficie récoltée					
Milliers d'hectares	95,1	174,0	42,4	42,4	70,8
Milliers d'acres	235,0	430,0	105,0	105,0	175,0
Rendement					
Kilogrammes par hectare	1 282,0	1 290,0	1 580,0	1 580,0	1 810,0
Livres par acre	1 143,4	1 152,0	1 409,0	1 409,0	1 611,0
milliers de tonnes métriques					
Production	122,1	224,8	67,0	67,0	127,8
Importations ¹	5,2	8,3	4,1	0,8	1,7
Exportations ¹	73,6	68,5	53,0	6,0	19,2
Stocks dans les fermes	34,8	80,0	55,0	..	..
En positions commerciales	11,0	12,0	12,0	..	..
Stocks à la fermeture	45,8	92,0	67,0	..	..

1. Statistique Canada, Division du commerce international.

Tableau 19
Exportations de cultures spéciales, selon le pays de destination finale

	Moyenne 2003-2004 à 2007-2008	Total		Août à septembre		Septembre 2009 ^P
		2007-2008	2008-2009 ^r	2008-2009 ^r	2009-2010 ^P	
tonnes métriques						
Pois secs						
Belgique	48 726	25 626	6 953	257	543	140
Danemark	14 594	51 346	28 216	125	0	0
Italie	11 924	13 061	5 266	612	943	699
Pays-Bas	4 130	3 328	2 415	129	384	384
Norvège	10 553	44 584	34 081	0	0	0
Espagne	397 723	28 753	21 871	271	788	517
Royaume-Uni	4 665	11 563	10 305	1 792	653	270
Total Europe occidentale¹	511 311	190 705	123 664	4 264	3 880	2 284
Total Europe orientale¹	7 853	10 158	5 852	1 095	1 833	846
Émirats arabes unis	31 085	41 501	86 819	1 409	1 100	274
Total Moyen Orient¹	67 399	79 001	148 976	6 739	7 775	3 845
Algérie	6 906	8 664	3 178	1 327	1 245	820
Afrique du Sud	14 914	20 572	18 496	2 649	2 348	949
Total Afrique¹	47 669	52 490	60 935	12 594	8 249	3 154
Bangladesh	140 125	208 578	474 714	0	0	0
République populaire de Chine	188 337	215 420	316 062	39 519	29 600	13 101
Inde	707 971	1 122 276	1 314 600	405 300	209 470	143 602
Japon	9 035	8 969	8 343	547	1 104	132
Malaisie	2 003	2 171	2 056	584	338	137
Pakistan	59 288	27 775	42 176	2 335	21	0
Philippines	10 598	15 927	11 691	949	1 059	535
Taiwan	10 762	12 410	12 346	1 857	1 985	826
Total Asie¹	1 150 456	1 634 672	2 204 657	452 380	244 906	158 776
Total Océanie¹	3 164	3 534	2 653	147	619	165
Colombie	30 662	30 911	37 364	2 366	2 763	620
Équateur	3 789	4 405	4 278	515	892	265
Pérou	17 731	9 776	14 044	147	635	325
Vénézuéla	12 899	11 673	13 124	2 062	1 566	297
Total Amérique du Sud¹	81 919	76 374	86 423	8 853	9 749	3 405
Cuba	59 931	106 635	135 656	25 761	0	0
Mexique	7 285	9 093	8 853	1 282	1 627	339
Total Amérique centrale et Antilles¹	75 329	125 998	152 972	28 638	2 735	1 004
États-Unis	36 256	28 647	39 335	4 082	3 005	1 223
Total Amérique du Nord¹	36 255	28 647	39 335	4 082	3 005	1 223
Total - Exportations des pois secs	1 981 356	2 201 580	2 825 465	518 791	282 754	174 703
Pois chiches						
Italie	3 770	5 720	3 968	583	1 186	77
Espagne	5 272	4 355	2 628	813	635	376
Total Europe occidentale¹	18 311	18 310	10 298	2 012	2 400	1 525
Total Europe orientale¹	236	524	340	0	0	0
Égypte	1 336	2 225	781	0	1 617	424
Jordanie	5 389	6 755	2 954	818	505	312
Total Moyen Orient¹	12 334	14 753	6 538	1 062	3 849	1 019
Total Afrique¹	3 333	2 665	1 703	156	353	160
Bangladesh	1 763	937	0	0	0	0
Inde	10 772	9 557	6 507	303	5 278	572
Pakistan	12 080	5 733	10 517	0	3 769	1 246
Total Asie¹	25 318	16 683	17 335	342	9 334	1 969
Total Océanie¹	37	53	151	0	0	0
Colombie	3 996	4 899	3 238	719	125	0
Total Amérique du Sud¹	6 531	7 107	3 881	906	125	0
Total Amérique centrale et Antilles¹	2 300	1 964	2 445	319	324	210
États-Unis	5 186	6 494	10 297	1 185	2 856	1 114
Total Amérique du Nord¹	5 186	6 494	10 297	1 185	2 856	1 114
Total - Exportations des pois chiches	73 586	68 553	52 988	5 981	19 241	5 996

Voir les notes à la fin du tableau.

Tableau 19 – suite

Exportations de cultures spéciales, selon le pays de destination finale

	Moyenne 2003-2004 à 2007-2008	Total		Août à septembre		Septembre 2009 ^P
		2007-2008	2008-2009 ^r	2008-2009 ^r	2009-2010 ^P	
tonnes métriques						
Lentilles						
Belgique	9 951	11 199	7 121	2 487	482	434
France	9 664	9 942	9 281	1 721	1 208	733
Allemagne	13 236	14 176	10 207	594	1 222	592
Grèce	9 547	11 891	9 197	2 324	1 696	1 213
Italie	21 872	22 855	21 344	2 752	3 280	2 711
Espagne	24 759	23 636	17 648	2 869	2 391	1 390
Royaume-Uni	4 740	6 086	5 235	857	910	415
Total - Europe occidentale¹	100 682	106 063	87 585	14 045	11 863	7 911
Total - Europe orientale¹	10 016	14 507	9 090	408	546	325
Égypte	33 886	37 898	54 614	12 688	10 707	8 789
Iran	5 426	15 956	7 029	5 239	0	0
Israël	4 793	4 603	5 068	446	342	250
Liban	4 309	8 374	8 865	1 540	249	125
Turquie	40 779	56 388	198 663	46 915	16 866	16 437
Émirats arabes unis	31 927	49 879	70 371	3 085	5 813	5 497
Total - Moyen Orient¹	129 444	188 015	363 218	76 270	36 046	32 504
Algérie	58 986	70 596	54 404	1 859	4 552	2 818
Maroc	19 888	28 607	15 852	4 034	1 411	1 411
Total - Afrique¹	83 573	106 414	77 089	6 446	6 177	4 326
Bangladesh	30 429	70 606	46 044	90	17 876	17 827
Inde	48 854	68 443	67 999	1 764	21 529	17 887
Pakistan	24 530	17 603	50 007	649	3 679	3 679
Sri Lanka	11 253	24 765	60 145	4 587	7 676	6 176
Total - Asie¹	116 760	184 871	226 000	7 199	50 787	45 569
Total - Océanie¹	1 090	1 735	1 522	174	170	37
Brésil	13 270	18 309	5 751	1 514	3 029	1 356
Chili	15 922	19 562	13 714	1 514	419	140
Colombie	53 426	59 480	63 353	10 180	3 169	2 239
Équateur	15 315	20 131	16 592	934	890	820
Pérou	17 714	26 079	15 957	339	158	158
Vénézuéla	20 524	14 075	24 378	4 990	903	249
Total - Amérique du Sud¹	143 488	161 193	150 112	19 691	8 974	5 102
Mexique	26 829	25 372	29 400	6 618	4 247	3 780
Panama	5 477	6 357	6 520	1 107	899	422
Trinité-et-Tobago	2 224	2 833	1 617	125	198	7
Total - Amérique centrale et Antilles¹	36 660	36 302	39 529	7 900	5 553	4 263
États-Unis	8 599	11 435	17 996	2 548	1 956	1 191
Total - Amérique du Nord¹	8 601	11 435	17 996	2 548	1 956	1 191
Total - Exportations des lentilles	630 315	810 535	972 141	134 679	122 072	101 226
Sarrasin						
Belgique	28	103	0	0	0	0
Allemagne	111	0	0	0	0	0
Norvège	61	21	0	0	0	0
Total - Europe occidentale¹	266	166	10	0	0	0
Total - Europe orientale¹	0	0	0	0	0	0
Japon	1 916	2 721	415	0	0	0
Thaïlande	182	2	0	0	0	0
Total - Asie¹	2 125	2 723	415	0	0	0
Total - Océanie¹	0	0	0	0	0	0
Total - Amérique du Sud¹	4	0	41	0	0	0
Total - Amérique centrale et Antilles¹	8	0	0	0	0	0
États-Unis	1 982	2 641	1 065	20	148	116
Total - Amérique du Nord¹	1 982	2 641	1 065	20	148	116
Total - Exportations de sarrasin	4 384	5 531	1 531	20	148	116

Voir les notes à la fin du tableau.

Tableau 19 – suite

Exportations de cultures spéciales, selon le pays de destination finale

	Moyenne 2003-2004 à 2007-2008	Total		Août à septembre		Septembre 2009 ^P
		2007-2008	2008-2009 ^r	2008-2009 ^r	2009-2010 ^P	
tonnes métriques						
Graines de moutarde						
Belgique	28 538	34 882	34 025	1 934	1 253	577
France	1 185	2 699	55	12	0	0
Allemagne	11 267	21 352	7 940	1 015	354	60
Pays-Bas	5 902	8 374	6 084	454	493	163
Suisse	1 237	1 416	1 087	201	20	20
Royaume-Uni	1 536	1 112	939	274	646	598
Total - Europe occidentale ¹	50 930	71 732	50 957	4 068	2 847	1 417
Total - Europe orientale ¹	706	2 235	414	129	20	0
Émirats arabes unis	221	0	0	0	0	0
Total - Moyen Orient ¹	439	321	182	0	0	0
Sénégal	963	186	1 056	299	380	220
Total - Afrique ¹	2 029	2 241	1 491	345	492	286
Bangladesh	4 217	4 341	772	0	0	0
Inde	2 664	1 302	907	103	196	0
Japon	7 192	6 116	6 402	973	987	434
Corée du Sud	2 071	2 052	1 210	202	123	43
Thaïlande	3 109	2 823	2 952	484	425	233
Total - Asie ¹	20 267	17 093	12 480	1 781	1 791	769
Total - Océanie ¹	847	773	973	79	207	169
Brésil	416	473	564	100	134	47
Total - Amérique du Sud ¹	2 344	2 953	2 726	411	402	108
Total - Amérique centrale et Antilles ¹	458	604	361	40	122	0
États-Unis	60 854	70 237	61 236	9 492	7 701	3 635
Total - Amérique du Nord ¹	60 859	70 237	61 236	9 492	7 701	3 635
Total - Exportations des graines de moutarde	138 878	168 189	130 821	16 345	13 582	6 386
Alpiste des Canaries						
Belgique	29 626	35 556	18 886	174	22	22
Allemagne	1 649	2 825	1 584	364	88	88
Grèce	714	1 031	1 177	100	178	111
Italie	3 931	3 987	3 837	631	890	493
Pays-Bas	1 305	39	44	23	0	0
Portugal	4 067	4 587	4 557	441	649	230
Espagne	12 365	13 728	11 276	1 221	1 819	788
Royaume-Uni	368	94	24	0	0	0
Total Europe occidentale ¹	55 519	63 158	42 521	3 020	3 825	1 797
Total Europe orientale ¹	95	175	283	21	43	22
Total Moyen Orient ¹	2 673	3 730	5 984	937	906	516
Algérie	1 392	1 468	2 034	181	258	71
Total Afrique ¹	2 843	3 005	4 097	516	628	175
Japon	1 319	1 487	982	279	172	64
Taiwan	1 172	747	1 019	130	0	0
Total Asie ¹	4 283	4 936	4 635	808	503	288
Total Océanie ¹	494	313	675	0	337	188
Brésil	28 068	35 611	14 697	7 716	3 546	1 522
Chili	3 411	3 406	1 890	503	279	69
Colombie	8 015	12 699	10 319	1 333	1 814	22
Pérou	4 590	5 511	3 987	47	490	0
Vénézuéla	6 040	5 844	4 004	618	592	227
Total Amérique du Sud ¹	51 157	64 551	36 544	10 511	6 835	1 838
Mexique	43 029	45 397	43 328	8 146	5 982	2 543
Total Amérique centrale et Antilles ¹	46 366	49 486	46 685	8 544	6 332	2 709
États-Unis	15 616	14 892	11 179	1 961	1 853	841
Total Amérique du Nord ¹	15 616	14 892	11 179	1 961	1 853	841
Total - Exportations des graines de l'alpiste des Canaries	179 046	204 244	152 604	26 320	21 262	8 375

Voir les notes à la fin du tableau.

Tableau 19 – suite

Exportations de cultures spéciales, selon le pays de destination finale

	Moyenne 2003-2004 à 2007-2008	Total		Août à septembre		Septembre 2009 ^P
		2007-2008	2008-2009 ^r	2008-2009 ^r	2009-2010 ^P	
tonnes métriques						
Haricots secs						
Belgique	2 350	1 245	1 360	310	133	66
France	4 295	4 164	1 755	34	24	8
Allemagne	2 565	2 320	1 483	378	279	177
Grèce	6 314	6 778	8 319	622	1 161	733
Italie	21 875	23 354	18 865	3 748	4 187	2 191
Pays-Bas	4 871	2 958	1 779	114	215	44
Portugal	5 892	5 974	5 514	853	559	360
Espagne	5 850	2 685	2 056	562	424	105
Royaume-Uni	64 385	68 925	62 294	7 501	9 748	5 001
Total - Europe occidentale ¹	120 500	121 004	105 955	14 533	17 187	8 895
Total - Europe orientale ¹	8 365	9 728	6 055	502	915	467
Total - Moyen Orient ¹	5 731	8 588	8 229	1 364	229	179
Angola	13 943	17 302	13 520	3 062	97	97
Afrique du Sud	952	390	150	117	0	0
Total - Afrique ¹	18 060	20 964	16 163	3 754	167	167
Japon	15 048	12 878	14 251	187	875	415
Total - Asie ¹	21 744	19 424	18 182	849	1 298	594
Nouvelle-Zélande	3 585	1 325	6 029	780	548	333
Total - Océanie ¹	6 698	7 561	9 925	1 184	797	439
Total - Amérique du Sud ¹	4 366	7 095	4 836	1 433	148	125
République Dominicaine	14 578	14 086	5 778	374	338	0
Total - Amérique centrale et Antilles ¹	29 116	23 631	33 209	2 489	1 877	658
États-Unis	96 501	81 742	80 074	15 702	14 116	6 728
Total - Amérique du Nord ¹	96 501	81 742	80 074	15 702	14 116	6 728
Total - Exportations des haricots secs	309 081	299 737	282 629	41 811	36 735	18 252
Graines de tournesol						
Allemagne	155	196	0	0	0	0
Total - Europe occidentale ¹	1 097	1 213	124	22	0	0
Total - Europe orientale ¹	391	96	27	1	21	21
République arabe syrienne	849	878	1 923	143	45	0
Émirats arabes unis	6 285	16 126	15 450	1 371	1 273	496
Total - Moyen Orient ¹	9 432	20 758	19 407	1 965	1 453	564
Algérie	682	595	131	0	0	0
Total - Afrique ¹	731	704	234	52	33	33
Japon	287	420	536	41	120	74
Total - Asie ¹	781	933	894	116	168	74
Total - Océanie ¹	87	233	82	0	19	0
Total - Amérique du Sud ¹	809	1 515	1 138	308	265	12
Mexique	1 631	1 429	1 787	129	299	202
Total - Amérique centrale et Antilles ¹	3 792	4 794	3 983	373	647	393
États-Unis	64 019	81 256	62 131	4 627	2 463	995
Total - Amérique du Nord ¹	64 019	81 256	62 131	4 627	2 463	995
Total - Exportations des graines de tournesol	81 140	111 501	88 021	7 464	5 069	2 091

1. Les exportations vers chacun des pays figurent dans le total du continent.

Source(s) : Statistique Canada, Division du commerce international.

Tableau 20
Bilans internationaux, par campagne agricole

	Production	Importations	Ressources totales	Exportations	Utilisation intérieure	Stocks de fermeture
millions de tonnes métriques						
Tout blé						
Canada (Août à juillet)						
2005-2006	25,7	0,0	33,7	15,7	8,3	9,7
2006-2007	25,3	0,0	35,0	19,4	8,7	6,9
2007-2008	20,1	0,0	26,9	15,9	6,7	4,4
2008-2009	28,6	0,0	33,0	18,6	7,9	6,6
2009-2010	24,6	0,0 ²	31,1	16,9 ²	8,1	6,1 ²
Australie (Octobre à septembre)						
2005-2006	25,2	0,1	32,1	15,2	7,5	9,4
2006-2007	10,8	0,1	20,3	11,2	5,1	4,0
2007-2008	13,8	0,1	17,9	7,4	6,5	3,9
2008-2009	21,5	0,1	25,5	13,5	8,1	3,9
2009-2010	23,5	0,1	27,5	15,5	7,1	4,9
Argentine (Décembre à novembre)						
2005-2006	14,6	0,0	15,1	8,2	6,0	0,9
2006-2007	16,1	0,0	17,0	12,2	3,4	1,4
2007-2008	18,0	0,0	19,4	10,2	6,1	3,1
2008-2009	8,4	0,0	11,5	8,6	2,5	0,4
2009-2010	8,0	0,0	8,4	1,5	6,2	0,7
États-Unis (Juin à mai)						
2005-2006	57,2	2,3	74,2	27,3	31,5	15,5
2006-2007	49,2	3,4	68,1	25,0	30,7	12,4
2007-2008	55,8	3,0	71,2	34,3	28,6	8,3
2008-2009	68,0	3,5	79,8	27,3	34,6	17,9
2009-2010	60,3	3,1	81,3	24,0	33,2	24,1
Union européenne (Octobre à septembre)						
2005-2006	132,4	6,8	166,6	15,7	127,5	23,4
2006-2007	124,9	5,1	153,4	13,8	125,5	14,1
2007-2008	120,1	6,9	141,1	12,3	116,5	12,3
2008-2009	151,1	7,7	171,1	25,4	127,5	18,3
2009-2010	138,0	7,0	163,3	19,0	128,0	16,3
Europe, autres (Juillet à juin)						
2005-2006	4,2	1,5	7,5	0,2	6,0	1,3
2006-2007	4,3	1,5	7,1	0,6	5,4	1,1
2007-2008	4,4	1,9	7,4	0,8	5,6	1,0
2008-2009	4,6	1,7	7,3	0,4	5,5	1,4
2009-2010	4,7	1,7	7,7	0,5	5,8	1,4
Fédération de Russie (Juillet à juin)						
2005-2006	47,7	1,3	52,4	10,5	38,4	3,5
2006-2007	44,9	0,9	49,2	10,6	36,4	2,2
2007-2008	49,4	0,4	52,0	12,6	37,6	1,8
2008-2009	63,7	0,2	65,7	18,4	38,9	8,4
2009-2010	59,5	0,2	68,1	18,0	40,7	9,4
République populaire de Chine (Juillet à juin)						
2005-2006	97,4	1,0	137,2	1,4	101,4	34,4
2006-2007	108,5	0,4	143,3	2,8	102,0	38,5
2007-2008	109,3	0,1	147,9	2,8	106,1	39,0
2008-2009	112,5	0,5	151,9	0,7	102,5	48,7
2009-2010	114,5	0,4	163,6	1,5	102,1	60,0
Inde (Octobre à septembre)						
2005-2006	68,6	0,1	72,8	0,4	70,4	2,0
2006-2007	69,4	6,7	78,1	0,2	73,4	4,5
2007-2008	75,8	1,9	82,2	0,0	76,4	5,8
2008-2009	78,6	0,0	84,4	0,1	70,8	13,5
2009-2010	80,6	0,0	94,1	0,2	76,9	17,0
Mondial ¹						
2005-2006	619,9	113,8	883,5	113,8	622,3	147,4
2006-2007	595,7	115,6	858,7	115,6	615,6	127,5
2007-2008	610,7	116,4	854,6	116,4	616,9	121,3
2008-2009	682,8	142,6	946,6	142,6	639,3	164,7
2009-2010	671,9	124,5	961,1	124,5	648,3	188,3

Voir les notes à la fin du tableau.

Tableau 20 – suite

Bilans internationaux, par campagne agricole

	Production	Importations	Ressources totales	Exportations	Utilisation intérieure	Stocks de fermeture
millions de tonnes métriques						
Orge						
Canada (Août à juillet)						
2005-2006	11,7	0,0	15,2	3,0	8,9	3,3
2006-2007	9,6	0,0	12,9	2,0	9,4	1,5
2007-2008	11,0	0,1	12,5	3,9	7,1	1,6
2008-2009	11,8	0,0	13,4	2,4	8,1	2,8
2009-2010	9,2	0,0 ²	12,0	2,3 ²	7,9	1,8 ²
Australie (Novembre à octobre)						
2005-2006	9,5	0,0	11,4	5,2	3,5	2,7
2006-2007	4,3	0,0	7,0	1,9	3,8	1,3
2007-2008	7,2	0,0	8,5	3,4	3,1	2,0
2008-2009	7,0	0,0	9,0	3,5	3,2	2,3
2009-2010	7,8	0,0	10,1	3,5	3,5	2,6
Union européenne 27 (Octobre à septembre)						
2005-2006	54,8	0,2	66,0	2,6	54,9	8,5
2006-2007	56,2	0,2	64,9	4,4	54,7	5,8
2007-2008	57,5	0,5	63,8	3,9	54,2	5,7
2008-2009	65,6	0,2	71,5	2,5	58,6	10,4
2009-2010	61,9	0,2	72,5	2,3	59,1	11,1
Mais						
Argentine (Mars à février)						
2005-2006	15,8	0,1	16,8	10,7	4,9	1,2
2006-2007	22,5	0,0	23,7	15,7	6,3	1,7
2007-2008	22,0	0,1	23,8	15,7	6,1	2,0
2008-2009	12,6	0,1	14,7	8,5	5,1	1,1
2009-2010	14,0	0,0	15,1	7,0	6,9	1,2
États-Unis (Septembre à août)						
2005-2006	282,3	0,2	336,2	56,1	230,1	50,0
2006-2007	267,5	0,3	317,8	54,2	230,5	33,1
2007-2008	331,2	0,5	364,8	60,7	262,9	41,3
2008-2009	307,4	0,4	349,0	47,9	258,6	42,5
2009-2010	328,2	0,3	371,0	53,0	276,7	41,3
Total - Céréales secondaires						
Union européenne 27 (Octobre à septembre)						
2005-2006	146,3	2,9	174,3	3,7	148,3	22,3
2006-2007	137,4	8,7	168,4	5,5	147,8	15,1
2007-2008	136,1	19,9	171,1	4,7	153,6	12,8
2008-2009	161,6	2,9	177,3	4,6	152,9	19,8
2009-2010	152,5	2,9	175,2	4,1	152,9	18,2
Brésil (Février à janvier)						
2005-2006	44,2	1,1	49,6	2,8	43,6	3,2
2006-2007	53,2	1,5	57,8	8,2	45,8	3,8
2007-2008	61,3	1,3	66,4	8,0	45,5	12,9
2008-2009	53,6	1,5	68,0	7,2	47,8	12,9
2009-2010	53,5	0,8	67,1	9,6	47,8	9,8
Fédération de Russie (Juillet à juin)						
2005-2006	27,6	0,6	30,9	1,5	28,1	1,3
2006-2007	30,2	0,4	31,9	1,8	28,4	1,7
2007-2008	29,3	0,5	31,5	1,4	28,6	1,5
2008-2009	40,7	0,2	42,4	5,1	32,5	4,8
2009-2010	31,8	0,4	36,9	2,3	31,5	3,2
République populaire de Chine (Juillet à juin)						
2005-2006	147,7	2,3	187,6	3,8	147,1	36,7
2006-2007	159,1	1,2	197,0	5,5	153,5	38,0
2007-2008	159,1	1,2	198,3	0,9	157,1	40,4
2008-2009	173,2	1,7	215,3	0,3	160,4	54,2
2009-2010	162,0	1,6	217,8	0,6	167,8	49,4
Mondial ¹						
2005-2006	978,8	108,5	1 266,0	108,5	992,5	165,0
2006-2007	986,3	114,6	1 265,9	114,6	1 012,0	139,3
2007-2008	1 076,6	128,8	1 344,7	128,8	1 056,1	159,9
2008-2009	1 102,4	109,0	1 371,2	109,0	1 072,8	189,5
2009-2010	1 091,6	110,0	1 391,1	110,0	1 103,8	177,3

1. Les données des stocks et du commerce sont fondées sur un agrégat des différentes années commerciales.

2. Prévisions d'Agriculture et Agroalimentaire Canada, le 8 octobre 2009

Source(s) : Le Foreign Agricultural Service, Département de l'Agriculture des États-Unis, excluant le Canada, novembre 2009 et OIL WORLD.

Tableau 21
Données internationales de divers pays sur les graines oléagineuses, par campagne agricole

	2005-2006	2006-2007	2007-2008	2008-2009	2009-2010
milliers de tonnes métriques					
Production					
Soya					
Canada	3 156	3 466	2 696	3 336	3 597
Brésil	57 000	59 000	61 000	57 000	63 000
États-Unis	83 507	87 001	72 859	80 749	90 336
Mondial	220 670	237 111	221 133	210 840	250 233
Graine de colza					
Canada	9 483	9 000	9 601	12 643	10 270
République populaire de Chine	13 052	10 966	10 573	12 100	13 200
Mondial	48 738	45 163	48 294	57 891	58 110
Lin					
Canada ²	991	989	634	861	965
États-Unis	500	280	150	145	150
Mondial	2 860	2 566	1 940	2 132	2 275
Exportations					
Soya					
Canada	1 316	1 741	1 696	1 870	1,900 ¹
Brésil	25 911	23 485	25 364	29 986	23 950
États-Unis	25 579	30 386	31 538	34 925	36 061
Mondial	63 804	71 310	79 519	76 849	79 371
Graine de colza					
Canada	5 409	5 477	5 661	7 908	6,000 ¹
Mondial	6 991	6 635	8 195	12 319	9 585
Lin					
Canada	537	682	678	603	450 ¹
Mondial	797	1 049	871	834	893
Broyages					
Soya					
Canada	1,493 ³	1,513 ³	1,348 ³	1,280 ³	1,350 ¹
Brésil	28 285	31 109	32 114	31 400	31 840
États-Unis	47 324	49 198	49 081	45 232	46 130
Mondial	185 188	195 659	201 929	192 618	202 490
Graine de colza					
Canada	3 423	3 579	4 144	4 280	5,000 ¹
Union Européenne ²⁷	14 690	15 720	18 250	20 280	21 735
République populaire de Chine	13 056	11 457	10 903	13 240	13 600
Mondial	47 301	46 394	48 873	55 330	58 579
Stocks de fermeture					
Soya					
Brésil	16 641	18 190	18 902	11 666	16 076
États-Unis	12 229	15 617	5 580	3 761	7 355
Mondial	53 207	62 885	52 908	42 390	57 385
Graine de colza					
Canada	2 007	1 783	1 462	1 661	750 ¹
Mondial	5 652	4 659	3 448	6 948	6 161

Voir les notes à la fin du tableau.

Tableau 21 – suite

Données internationales de divers pays sur les graines oléagineuses, par campagne agricole

	2005-2006	2006-2007	2007-2008	2008-2009	2009-2010
milliers de tonnes métriques					
Production des tourteaux					
Soya					
Canada ³	1 178	1 189	1 033	1 007	..
Brésil	21 920	24 110	24 890	24 330	24 680
États-Unis	37 416	39 037	38 360	35 482	36 578
Mondial	145 816	153 940	158 522	151 351	159 542
Graine de colza					
Canada	2 025	2 108	2 495	2 487	..
Mondial	26 455	25 982	27 608	30 751	33 048
Production d'huile					
Soya					
Canada ³	282	275	260	238	..
Brésil	5 430	5 970	6 160	6 020	6 110
États-Unis	9 248	9 294	9 335	8 506	8 727
Mondial	34 615	36 359	37 554	35 715	37 605
Graine de colza					
Canada	1 463	1 551	1 739	1 839	..
Mondial	17 274	17 029	18 292	20 377	21 689

1. Prévisions d'Agriculture et Agroalimentaire Canada, le 8 octobre 2009.

2. Solin exclus.

3. Canadian Oilseed Processors Association.

Source(s) : Le Foreign Agricultural Service, Département de l'Agriculture des États-Unis, excluant le Canada, novembre 2009 et OIL WORLD.

Tableau 22
Prix au comptant des cultures spéciales

	Moyenne de la campagne agricole		Moyenne mensuelle		Septembre 2009		
	2007-2008	2008-2009	Septembre 2008	Août 2009	Maximum	Minimum	Moyenne
dollars par tonne métrique							
Pois							
2 vert ¹	347,39	303,85	322,71	279,07	270,99	257,21	267,55
2 jaune, gros ¹	324,61	221,55	237,23	230,62	186,66	168,84	178,30
Fourragère ¹	173,73	157,15	162,55	158,64	148,44	129,34	137,01
Fourragère ²	170,40	150,46	173,10	143,30	143,30	124,93	128,60
Lentilles							
1 Eston ⁴	535,26	638,93	696,52	627,34	625,01	515,88	561,78
2 Eston ⁴	492,46	570,35	663,08	580,18	574,30	455,70	515,75
1 Laird ⁴	649,72	707,50	780,44	693,59	684,54	569,45	616,81
2 Laird ⁴	609,98	668,26	687,68	708,26	642,65	508,25	566,15
1 Richlea ⁴	594,55	663,85	778,13	684,50	624,24	510,37	555,57
1 Crimson Red ⁴	692,15	777,12	739,13	676,02	605,17	539,69	564,93
Fèves							
1 petit rond blanc ⁵	603,69	616,00	801,64	568,01	619,50	520,29	550,53
1 petit rond blanc ²	852,45	780,21	1 113,33	705,48	716,50	705,48	710,99
1 Pinto ⁵	543,16	672,20	661,12	631,94	679,02	565,49	630,47
Pinto ²	754,03	782,33	..	819,91	760,59	639,34	699,97
1 canneberge ⁵	867,08	889,86	1 051,40	637,82	642,65	580,92	625,33
1 rouge foncé ⁵	725,93	838,66	846,52	801,38	846,58	741,86	813,03
1 noir ⁵	688,88	800,42	821,22	749,62	753,98	636,03	716,03
Graines de moutarde							
1 jaune ⁶	1 080,03	902,26	1 091,29	796,46	545,64	457,46	501,55
1 brun ⁶	781,20	685,27	980,89	572,88	766,11	317,02	541,57
1 jaune ¹	1 082,97	918,72	1 069,24	823,28	768,86	489,20	685,17
1 brun ¹	788,16	677,53	953,49	558,26	526,35	482,26	515,33
1 chinoise ¹	607,89	826,15	898,38	704,10	669,65	625,56	647,75
Alpiste des canaries							
Alpiste des canaries ⁶	537,77	435,74	552,63	448,44	441,75	377,26	406,46
Graines de tournesol							
Huile ⁶	456,47	269,97	..	245,26	248,92	207,90	221,70
Ordinaire ⁷	515,99	509,27	550,27	..	..	..	..
Nu Sun ⁷	519,75	358,62	550,27	295,42	293,21	273,37	281,75
Huile ⁸	482,64	460,77	606,27	337,31	..	..	284,40
Confection ⁸	497,69	713,38	665,80	756,19	..	..	672,41

1. Livré au commerçant en Alberta/Saskatchewan.
2. Livré au commerçant dans le Dakota du Nord/Minnesota \$US. Campagne agricole septembre à août.
3. Livré au commerçant au Michigan \$US. Campagne agricole septembre à août.
4. Livré au commerçant.
5. Livré au commerçant au Manitoba.
6. Livré au commerçant en Saskatchewan. Source : STAT Publishing, www.statpub.com : c2009 Stat Communications, Canada
7. Livré à West Fargo \$US.
8. Livré au silo dans le Dakota du Nord \$US.

Tableau 23
Mise en commun de la Commission canadienne du blé

	Paiement total réel				Acomptes à la livraison		Perspectives de rendement	
	2004-2005	2005-2006	2006-2007	2007-2008	2008-2009 (Octobre 2009)	2009-2010 (Août 2009)	2008-2009 (Septembre 2009)	2009-2010 (Octobre 2009)
dollars par tonne métrique								
Blé (sauf le blé dur)								
1 Blé roux de printemps de l'Ouest canadien 13.5	205,10	195,14	212,89	372,06	285,80	186,30	304,00	245,00
3 Blé roux de printemps de l'Ouest canadien	166,52	152,79	196,32	351,26	247,50	152,45	264,00	197,00
1 Blé de force blanc de printemps de l'Ouest canadien 13.5	205,10	195,14	212,89	372,06	285,50	186,30	304,00	245,00
1 Blé rouge d'hiver de l'Ouest canadien 11.5	168,20	144,43	190,44	337,12	235,50	..	266,00	205,00
1 Blé rouge d'hiver de l'Ouest canadien	156,46	140,52	187,43	334,56	231,50	139,00	246,00	192,00
1 Blé roux de printemps Canada Prairie	157,30	144,28	190,05	341,25	242,00	144,00	257,00	197,00
1 Blé blanc de printemps Canada Prairie	170,18	155,78	190,90	341,48	242,00	..	257,00	194,00
1 Blé extra fort de l'Ouest canadien	170,92	162,17	198,41	355,27	254,25	155,00	274,00	215,00
1 Blé tendre blanc de printemps de l'Ouest canadien	187,35	165,87	193,69	348,53	210,00	119,00	225,00	171,00
Blé fourrager de l'Ouest canadien	121,73	116,41	176,51	305,15	182,00	102,00	190,00	149,00
Blé dur								
1 Blé dur ambré de l'Ouest canadien 13.0	214,56	193,33	225,14	512,81	348,30	186,00	368,00	216,00
3 Blé dur ambré de l'Ouest canadien	175,64	152,72	203,85	493,09	309,30	153,00	328,00	182,00
4 Blé dur ambré de l'Ouest canadien	156,32	137,82	196,31	483,02	275,80	136,00	302,00	165,00
Orge								
1 Orge à des fins générales de l'Ouest canadien ¹	116,72	130,20	187,44	281,28	191,64	101,00	..	145,00
1 Orge à des fins générales de l'Ouest canadien ²	131,68	131,76	210,14	280,67	103,50	..	168,00	..
Orge de premier choix								
Orge Extra spéciale à deux rangs de l'Ouest canadien	179,95	168,45	202,02	299,59	254,00	..	314,00	208,00
Orge Extra spéciale à six rangs de l'Ouest canadien	166,52	160,87	188,12	272,61	234,00	..	294,00	190,00
Orge Extra standard à deux rangs de l'Ouest canadien	174,95	163,45	197,02	294,59	273,00	..	..	..
Orge Extra standard à six rangs de l'Ouest canadien	161,52	155,87	183,12	262,61	253,00	..	..	..
Orge Extra à deux rangs de l'Ouest canadien	177,45	165,95	199,52	297,09	300,00	160,00	..	..
Orge Extra à six rangs de l'Ouest canadien	164,02	158,37	185,62	270,11	280,00	140,00	..	..
Orge Extra à deux rangs de l'Ouest canadien à grains nus	174,76	167,00	199,23	297,02	293,00	160,00	..	..
Orge Extra à six rangs de l'Ouest canadien à grains nus	156,00	159,00	185,38	244,00	273,00	140,00	..	..

1. Compte de mise en commun A.

2. Compte de mise en commun B.

Note(s) : En entrepôt à Vancouver ou Saint-Laurent.

Source(s) : La Commission canadienne du blé.

Tableau 24
Mise en commun des Grain Farmers of Ontario

	Paiement total réel ²			Acomptes à la livraison ³	
	2005-2006	2006-2007	2007-2008	2008-2009	2009-2010
	dollars par tonne métrique				
Blé					
Compte A					
Tendre blanc d'hiver	141,28	153,36	246,90	158,00	121,65
Compte B					
De force rouge d'hiver ¹	136,07	160,30	242,53	160,50	127,65
Compte C					
De force roux de printemps ¹	186,60	186,09	303,81	184,40	171,65
Compte D					
De force roux de printemps, enregistré provisoirement ¹	183,97	184,96	304,39	..	..
Compte E					
Tendre rouge d'hiver	121,61	115,49	245,28	149,00	115,65
Compte F					
Rouge ordinaire	121,61	115,49	245,28	149,00	115,65
Compte G					
Fourrager	99,82	116,78	177,66	119,00	101,65
Droit de permis	1,50	1,35	1,50	1,35	1,35

1. Cultivé à partir de semences certifiées.

2. Comprend les primes à la protéine.

3. Droit de permis exclus.

Note(s) : Campagne agricole du 1 juin au 31 mai.

Tableau 25
Prix au comptant des céréales, Canada

	Moyenne de la campagne agricole		Moyenne mensuelle		Septembre 2009		
	2007-2008	2008-2009	Septembre 2008	Août 2009	Maximum	Minimum	Moyenne
dollars par tonne métrique							
Cotes de vente de la Commission canadienne du blé							
Blé							
1 Blé roux de printemps de l'Ouest canadien 13.5 ¹	471,67	387,10	387,56	286,94	289,00	275,25	280,86
1 Blé roux de printemps de l'Ouest canadien 13.5 ²	512,07	382,64	411,05	292,27	329,10	276,11	295,45
1 Blé dur ambré de l'Ouest canadien ¹	713,82	483,66	590,19	330,55	329,55	277,98	305,46
Consommation nationale							
1 Blé roux de printemps de l'Ouest canadien 13.5 ³	431,80	336,41	334,34	258,97	..	..	240,64
1 Blé dur ambré de l'Ouest canadien ³	700,80	446,73	555,99	300,85	..	..	269,77
1 Blé tendre blanc de printemps de l'Ouest canadien ³	407,68	271,95	302,04	217,28	..	..	205,57
Orge							
Orge Extra spéciale à six rangs de l'Ouest canadien ¹	373,24	312,56	363,00	270,53	267,00	241,00	254,24
Orge Extra à six rangs de l'Ouest canadien ¹	370,75	310,06	360,50	279,88	279,00	253,00	266,24
Orge Extra spéciale à deux rangs de l'Ouest canadien ¹	385,28	324,56	375,00	286,33	..	..	..
Orge Extra à deux rangs de l'Ouest canadien ¹	382,75	321,81	369,57	284,13	..	..	..
ICE Futures Canada							
Blé							
3 Blé roux de printemps de l'Ouest canadien ⁶	212,51	171,62	189,36	142,55	134,00	124,00	132,57
Orge de l'Ouest							
1 Orge à des fins générales de l'Ouest canadien ⁴	213,90	177,48	198,86	164,60	150,00	145,00	147,71
1 Orge à des fins générales de l'Ouest canadien ⁶	210,75	166,99	193,81	147,75	141,00	133,00	135,81
Canola							
1 Canada NCN ⁷	517,41	428,31	452,43	429,67	414,50	371,90	389,40
1 Canada NCN ²	556,11	465,24	490,25	473,30	451,20	416,60	430,57
2 Canada NCN ²	543,03	452,24	477,25	460,30	438,20	403,60	417,57
Cotes de vente, autres							
Soya							
Moyenne pondérée du prix ⁵	368,89	430,13	416,25	467,00	..	..	405,26
Fabricant ⁸	426,45	387,83	404,05	386,57	374,42	330,23	356,25
Maïs (Ontario)							
Moyenne pondérée du prix ⁵	178,54	189,30	226,01	172,49	..	..	163,05
Fabricant ⁹	199,14	187,32	216,32	138,78	142,12	127,85	134,35
Avoine							
2 Avoine de l'Ouest canadien ¹⁰	202,30	154,58	184,24	150,73	..	..	138,73
2 Avoine de l'Ouest canadien ¹¹	156,40	117,43	142,60	98,38	..	..	96,09

1. En entrepôt St. Laurent.
2. En entrepôt Côte du Pacifique.
3. En entrepôt à Thunder Bay.
4. Livré à Lethbridge.
5. Acheté des producteurs par les agents autorisés.
6. En entrepôt en wagons à Thunder Bay.
7. Zone valeur nominale.
8. Livré au tritrateur à Hamilton.
9. Livré au fabricant à London.
10. Livré au silo au Manitoba.
11. Livré au silo à Red Deer.

Tableau 26
Prix au comptant des céréales, États-Unis

	Moyenne de la campagne agricole		Moyenne mensuelle		Septembre 2009		
	2007-2008	2008-2009	Septembre 2008	Août 2009	Maximum	Minimum	Moyenne
dollars des États-Unis par tonne métrique							
Blé							
1 Blé foncé de printemps du nord 14 % ¹	400,51	291,68	312,32	226,71	270,80	203,19	231,49
1 Blé foncé de printemps du nord 14 % ²	411,01	300,14	335,84	234,06	237,36	212,01	224,50
1 Blé vitreux rouge d'hiver 12 % ⁴	371,05	251,19	285,49	201,14	196,30	172,14	180,49
2 Blé tendre rouge d'hiver ⁵	315,24	196,00	223,77	161,67	160,20	156,53	158,37
1 Blé tendre blanc d'hiver ²	371,44	243,75	300,20	204,66	200,25	181,15	189,23
2 Blé tendre rouge d'hiver ⁹	298,21	168,00	189,25	126,46	145,96	130,35	136,70
Avoine							
2 lourde blanche ⁶	217,71	137,97	..	137,46	142,00	127,74	131,63
2 lourde blanche ³	245,44	204,70	242,51	159,39	154,32	154,32	154,32
Orge							
3 ou mieux, qualité brassicole ⁶	306,62	239,85	299,00	..	..	..	..
Maïs							
2 jaune ⁷	181,64	150,47	195,87	125,92	130,70	112,20	121,57
2 jaune ⁶	174,19	147,76	191,72	121,25	122,44	105,11	116,92
2 jaune ¹⁰	188,39	157,41	209,07	123,82	127,55	113,38	120,46
2 jaune ⁵	210,80	179,59	233,85	151,96	151,17	149,99	150,39
2 blanc ⁴	207,10	169,84	224,01	134,67	138,97	121,25	130,09
Soya							
1 jaune ⁷	429,76	377,33	418,22	406,10	417,78	333,63	359,53
1 jaune ¹⁰	427,94	378,68	441,34	404,25	432,11	324,81	350,95
1 jaune ⁵	460,00	404,27	458,56	433,21	380,66	372,21	376,62
1 jaune ⁹	432,43	374,86	415,73	398,57	391,50	335,65	356,67
Sorgho							
2 jaune ¹⁰	179,58	133,48	174,68	104,70	114,91	98,81	106,01
2 jaune ⁵	213,28	162,96	210,63	153,07	151,75	150,86	151,30
Canola							
1 É.-U. ¹¹	515,18	370,63	421,30	380,08	354,94	311,29	336,65
1 É.-U. ¹³	532,61	391,81	449,74	391,10	365,75	317,47	339,51
Graine de lin							
1 É.-U. ¹²	593,48	404,92	588,95	346,44	346,44	275,58	301,17
Taux de change ⁸	1,13	1,18	1,06	1,09	..	..	1,08

1. En entrepôt à Duluth.
2. En entrepôt en wagons à Portland.
3. En entrepôt FAB à Portland.
4. En entrepôt à Kansas City.
5. En entrepôt en chalands à Louisiana Gulf.
6. En entrepôt à Minneapolis.
7. Vente aux enchères aux cultivateurs N.C. Illinois.
8. Taux immédiat moyen à midi de la Banque du Canada, \$US exprimé en monnaie canadienne.
9. En entrepôt à Toledo.
10. En entrepôt en wagons à Kansas City.
11. Livré au tritrateur à Velva.
12. Livré au tritrateur à West Fargo.
13. Livré au tritrateur à Enderlin.

Tableau 27
Prix de l'huile et de tourteaux

	Moyenne de la campagne agricole		Moyenne mensuelle		Septembre 2009		
	2007-2008	2008-2009	Septembre 2008	Août 2009	Maximum	Minimum	Moyenne
dollars par tonne métrique							
Huile de canola ¹							
En entrepôt à Vancouver	1 241,06	918,36	1 118,47	872,86	...	...	821,28
Tourteaux de canola							
En entrepôt à Vancouver	247,79	263,65	218,42	276,74	...	...	226,30
Farine de plumes							
En entrepôt FAB à Calgary	422,25	580,77	558,00	670,00	...	...	675,00
Farine de poisson							
En entrepôt FAB à Winnipeg	1 286,10	1 025,98	1 592,50	800,00	...	...	800,00
dollars des États-Unis par tonne métrique							
Tourteaux de soya 48 %							
En entrepôt en wagons à Decatur, Illinois	316,27	324,76	352,70	405,27	431,70	328,70	379,68
Tourteaux de soya 48 %							
En entrepôt en camions à Decatur, Illinois	322,17	329,78	357,39	408,03	451,70	331,90	377,08
Tourteaux de soya 48 %							
Vente à l'enchère à Kansas City	318,13	324,53	359,10	395,59	449,20	307,50	368,18
Tourteaux de coton 41 %							
Vente à l'enchère à Kansas City	262,25	281,34	334,50	339,38	350,00	325,00	340,00
Tourteaux de coton 41 %							
En entrepôt FAB Memphis et Arkansas de l'est	231,18	254,31	292,00	315,00	315,00	295,00	308,00
Huile de maïs, brute							
En entrepôt en Illinois centrale	1 480,06	786,19	1 064,83	772,94	815,71	793,66	804,69
Huile de soya, Hollande							
En entrepôt FAB en Hollande	1 270,25	893,83	1 226,00	886,00	...	...	846,00
Huile de tournesol, Union européenne							
En entrepôt aux ports en Europe de nord-ouest	1 630,67	909,17	1 176,00	820,00	...	...	809,00
Huile d'arachide							
En entrepôt CAF à Rotterdam	1 902,42	1 545,50	2 341,00	1 131,00	...	...	1 120,00
Huile de noix de coco, Philippines							
En entrepôt CAF à Rotterdam	1 267,00	806,00	1 110,00	747,00	...	...	701,00
Huile de palme, Malaisie							
En entrepôt CAF à Rotterdam	1 227,83	715,25	999,00	729,00	...	...	704,00

1. Huile brute égommée.

Tableau 28
Opérations à terme règlement prix des grains, par mois de livraison, septembre 2009

	Maximum du mois ¹	Minimum du mois ¹	Moyenne liquidation	Volume mensuel total	Intérêt en cours fin du mois
	dollars par tonne métrique			milliers de tonnes métriques	
ICE Futures Canada					
Orge de l'Ouest					
Octobre	120,00	99,00	111,90	20,66	4,36
Novembre	151,70	137,00	146,20	39,44	40,34
Janvier	158,00	148,20	154,40	4,34	4,28
Canola					
Novembre	424,60	376,10	393,50	4 599,30	1 164,04
Janvier	427,40	380,30	398,30	1 135,08	754,38
Mars	425,20	384,20	400,70	61,62	62,90
Mai	411,30	389,90	405,10	6,84	15,52
Juillet	420,80	390,00	407,70	10,38	21,04
Novembre	404,90	376,40	391,70	1,74	2,80
Minneapolis Grain Exchange					
Blé de printemps					
Décembre	191,71	177,56	182,00	1 987,09	590,69
Mars	198,32	183,72	187,89	553,07	272,84
Mai	202,55	188,13	192,20	215,00	98,85
Juillet	206,59	192,26	196,42	193,28	179,98
Septembre	210,63	196,67	200,73	130,74	51,52
Kansas City Board Of Trade					
Blé					
Septembre	181,61	167,74	174,11	..	..
Décembre	187,48	171,78	176,12	..	..
Mars	193,36	178,02	182,15	..	..
Mai	197,50	182,07	186,29	..	..
Juillet	201,54	186,29	190,50	..	..
Septembre	205,58	190,61	194,70	..	..
Décembre	211,64	196,95	201,10	..	..
Mars	206,32	205,76	206,04	..	..
Mai	210,17	209,81	209,99	..	..
Juillet	222,67	202,46	212,91	..	..
CME Group					
Blé					
Décembre	179,03	164,43	170,19	697,81	5 533,82
Mars	186,20	171,68	177,42	240,10	1 346,16
Mai	190,88	176,74	182,15	64,88	220,77
Juillet	195,48	182,25	186,64	91,47	1 284,98
Septembre	201,08	187,76	192,19	5,06	27,54
Décembre	306,81	196,95	206,42	27,57	635,18
Mars	313,06	202,18	212,05	0,00	5,42
Mai	217,52	206,41	210,74	0,00	0,79
Juillet	247,38	210,91	216,79	0,05	25,99
Septembre	223,49	213,94	217,91	0,00	0,14
Avoine					
Décembre	151,73	131,95	139,41	21,10	148,16
Mars	160,48	140,38	147,90	6,57	56,04
Mai	166,32	146,22	153,72	0,02	0,22
Juillet	172,48	152,38	159,87	0,00	0,06
Maïs					
Décembre	136,41	120,57	128,08	3 145,66	12 759,06
Mars	141,63	125,88	133,28	1 357,79	3 962,84
Mai	145,27	129,62	136,89	160,18	872,07
Juillet	148,62	132,97	140,20	108,89	1 597,15
Septembre	151,67	136,41	143,50	55,65	327,90
Décembre	155,11	140,35	147,53	234,86	1 903,08
Mars	159,74	145,27	152,33	25,81	59,90
Mai	162,49	148,22	155,33	1,37	6,17

Voir les notes à la fin du tableau.

Tableau 28 – suite

Opérations à terme règlement prix des grains, par mois de livraison, septembre 2009

	Maximum du mois ¹	Minimum du mois ¹	Moyenne liquidation	Volume mensuel total	Intérêt en cours fin du mois
	dollars par tonne métrique			milliers de tonnes métriques	
Soya					
Novembre	352,74	334,00	342,45	2 820,37	5 533,82
Janvier	354,21	335,75	344,27	904,29	1 346,16
Mars	355,50	337,40	344,90	257,62	220,77
Mai	355,31	337,22	344,29	263,34	1 284,98
Juillet	356,23	337,58	345,14	337,55	27,54
Août	353,47	335,10	342,98	3,86	635,18
Septembre	348,33	330,69	336,99	0,22	5,42
Novembre	366,15	326,65	334,79	283,37	0,79
	dollars par tonne légale				
Tourteaux de soya					
Septembre	351,70	310,00	338,26	..	..
Octobre	301,10	281,90	290,26	..	..
Décembre	298,30	276,20	285,35	..	..
Janvier	296,50	274,60	283,47	..	..
Mars	294,80	273,60	281,48	..	..
Mai	293,10	272,60	279,44	..	..
Juillet	293,70	273,60	280,15	..	..
Août	290,70	273,30	279,57	..	..
Septembre	284,90	267,00	275,57	..	..
Octobre	285,70	260,60	268,28	..	..
	dollars par quintal				
Huile de soya					
Septembre	34,53	33,15	33,90	..	..
Octobre	34,70	33,24	34,10	..	..
Décembre	35,10	33,63	34,49	..	..
Janvier	35,51	34,03	34,89	..	..
Mars	35,75	34,33	35,16	..	..
Mai	35,92	34,56	35,34	..	..
Juillet	36,08	34,70	35,50	..	..
Août	36,18	34,81	35,59	..	..
Septembre	36,28	34,91	35,67	..	..
Octobre	36,38	35,00	35,76	..	..

1. Les prix maximum et minimum du mois sont effectués au cours du mois à Winnipeg mais sont des prix des liquidations à Chicago, Minneapolis et Kansas City.
Note(s) : Prix des États-Unis cotés en \$US

Appendice I

Tableaux supplémentaire

Tableau A

Moyenne mensuelle des prix au comptant des cultures spéciales, Canada, campagne agricole 2008-2009

	2008					2009							Moyenne de l'année
	Août	Sept.	Oct.	Nov.	Déc.	Janv.	Fév.	Mars	Avril	Mai	Juin	Juillet	
dollars par tonne métrique													
Pois													
2 vert 1	351,38	322,71	304,27	301,75	265,47	283,11	294,55	298,86	303,96	307,03	321,51	291,64	303,85
2 jaune, gros 1	302,70	237,23	201,08	213,57	199,29	205,82	218,81	215,00	214,54	218,22	207,47	224,87	221,55
Fourragère 1	174,61	162,55	160,91	146,15	139,44	148,54	165,85	157,36	151,94	151,72	163,70	163,00	157,15
Fourragère 6	188,31	173,10	154,36	143,30	143,30	143,30	143,30	143,30	143,30	143,30	143,30	143,30	150,46
Lentilles													
1 Eston 4	766,90	696,52	667,07	592,58	512,35	502,76	519,68	521,87	570,42	908,98	704,34	703,67	638,93
2 Eston 4	708,34	663,08	642,60	567,89	467,47	450,51	482,45	471,95	516,37	550,88	664,78	657,82	570,35
1 Laird 4	764,98	780,44	746,41	646,03	525,71	527,57	608,28	642,47	738,75	836,91	852,44	820,03	707,50
2 Laird 4	744,45	687,68	667,13	596,13	495,11	515,55	589,82	610,27	708,96	810,90	810,50	782,57	668,26
1 Richlea 4	754,58	778,13	698,47	615,24	514,73	506,19	565,66	615,55	656,21	714,34	793,77	753,38	663,85
1 Crimson Red 4	952,66	739,13	727,05	693,47	575,89	685,02	714,85	794,74	837,13	828,52	887,74	889,25	777,12
Fèves													
1 petit rond blanc 5	796,06	801,64	856,60	569,37	529,79	493,26	504,34	593,49	565,75	529,83	554,76	597,10	616,00
1 petit rond blanc 2	1 113,33	1 113,33	..	..	..	..	725,08	705,48	639,34	639,34	639,34	666,40	780,21
1 pinto 5	656,71	661,12	732,69	686,04	688,89	675,61	697,75	712,54	677,08	610,35	606,37	661,24	672,20
Pinto 2	959,01	..	845,27	790,76	769,61	747,47	733,15	796,67	675,03	703,83	764,10	820,72	782,33
1 canneberge 5	1 019,64	1 051,40	1 138,39	1 044,53	984,89	966,67	957,04	761,85	730,52	693,30	659,98	670,05	889,86
1 rouge foncé 5	841,01	846,52	915,57	810,31	717,18	703,54	720,16	938,92	967,15	912,22	850,18	841,11	838,66
1 noir 5	814,99	821,22	880,70	744,87	703,64	751,72	856,90	875,99	828,20	770,35	772,82	783,64	800,42
Graines de moutarde													
1 jaune 6	1 096,80	1 091,29	1 091,29	892,87	927,48	876,34	849,88	764,11	777,29	819,31	824,72	815,71	902,26
1 brun 6	986,57	980,89	831,18	688,89	654,71	626,66	626,39	580,68	555,56	538,57	567,11	585,99	685,27
1 jaune 1	1 232,93	1 069,24	1 042,23	961,76	950,74	880,08	846,02	804,89	802,64	788,78	805,36	839,95	918,72
1 brun 1	963,97	953,49	781,53	716,50	655,87	636,58	622,81	579,87	551,15	542,51	558,90	567,13	677,53
1 chinoise 1	873,03	898,38	875,23	830,17	846,02	840,51	829,49	836,90	817,81	768,88	758,50	738,92	826,15
Alpiste des canaries													
Alpiste des canaries 6	604,93	552,63	480,32	430,20	387,36	367,84	386,47	382,59	381,89	392,39	428,73	433,56	435,74
Graines de tournesol													
Huile 6	..	..	..	..	251,64	247,14	255,35	282,85	291,41	285,61	284,01	261,75	269,97
Ordinaire 7	572,98	550,27	404,55	..	..	..	..	..	..	..	..	..	509,27
Nu Sun 7	572,76	550,27	404,11	342,82	264,55	285,72	291,67	303,14	321,87	336,43	337,97	292,11	358,62
Huile 8	588,63	606,27	513,68	489,43	485,02	480,61	465,18	432,11	376,99	374,79	374,79	341,72	460,77
Confection 8	670,21	665,80	760,59	776,03	734,14	685,64	747,37	725,32	725,32	753,98	685,64	630,52	713,38

- Livré au commerçant en Alberta/Saskatchewan.
- Livré au commerçant dans le Dakota du Nord/Minnesota \$US. Campagne agricole septembre à août.
- Livré au commerçant au Michigan \$US. Campagne agricole septembre à août.
- Livré au commerçant.
- Livré au commerçant au Manitoba.
- Livré au commerçant en Saskatchewan. Source : STAT Publishing, www.statpub.com : Copyright c2009 STAT Communications, Canada
- Livré à West Fargo \$US.
- Livré au silo dans le Dakota du Nord \$US.

Tableau B
Moyenne mensuelle des prix au comptant des grains, Canada, campagne agricole 2008-2009

	2008					2009						Moyenne de l'année	
	Août	Sept.	Oct.	Nov.	Déc.	Janv.	Fév.	Mars	Avril	Mai	Juin		Juillet
dollars par tonne métrique													
Cotes de ventes de la Commission canadienne du blé													
Blé													
1 Blé roux de printemps de l'Ouest canadien 13.5 ¹	423,95	387,56	376,30	394,65	405,62	416,92	395,09	388,58	384,55	384,64	366,51	320,82	387,10
1 Blé roux de printemps de l'Ouest canadien 13.5 ²	429,85	411,05	388,11	..	387,01	399,15	387,74	389,42	376,39	378,49	354,50	307,33	382,64
1 Blé dur ambré de l'Ouest canadien ¹	652,94	590,19	590,64	502,29	485,56	470,68	465,72	441,88	419,37	400,42	407,45	376,81	483,66
Consommation nationale													
1 Blé roux de printemps de l'Ouest canadien 13.5 ³	383,62	334,34	314,95	333,20	357,04	350,15	340,04	345,05	339,16	340,84	321,03	277,44	336,41
1 Blé dur ambré de l'Ouest canadien ³	619,52	555,99	541,33	467,45	449,87	434,99	429,92	406,19	383,82	364,73	367,17	339,76	446,73
1 Blé tendre blanc de printemps de l'Ouest canadien ³	340,22	302,04	266,98	253,25	257,42	274,22	271,27	279,37	263,90	256,29	258,12	240,28	271,95
Orge													
Orge Extra spéciale à six rangs de l'Ouest canadien ¹	370,30	363,00	341,95	318,11	306,14	306,14	303,95	298,00	290,90	282,00	286,45	283,77	312,56
Orge Extra à six rangs de l'Ouest canadien ¹	367,80	360,50	339,43	315,61	303,64	303,65	301,45	295,50	288,40	279,50	283,95	281,27	310,06
Orge Extra spéciale à deux rangs de l'Ouest canadien ¹	382,30	375,00	353,95	330,11	318,14	318,14	315,95	310,00	302,90	294,00	298,45	295,77	324,56
Orge Extra à deux rangs de l'Ouest canadien ¹	379,80	369,57	351,45	327,58	315,64	315,64	313,45	307,50	300,40	291,50	295,95	293,27	321,81
Cotes de vente du marché à Winnipeg													
Blé													
3 Blé roux de printemps de l'Ouest canadien ⁶	206,41	189,36	161,86	164,84	165,43	171,81	165,84	157,05	161,00	164,15	180,45	171,27	171,62
Orge de l'Ouest													
1 Orge à des fins générales de l'Ouest canadien ⁴	223,12	198,86	182,73	182,21	164,24	167,76	159,42	162,32	160,86	165,50	182,05	180,64	177,48
1 Orge à des fins générales de l'Ouest canadien ⁶	207,50	193,81	178,77	179,37	160,62	159,00	156,58	156,09	156,19	152,30	151,73	151,91	166,99
Canola													
1 Canada NCN ⁷	514,43	452,43	391,69	398,66	372,22	414,05	415,71	410,13	428,45	459,59	461,33	421,08	428,31
1 Canada NCN ²	552,03	490,25	423,02	429,52	405,05	449,50	447,65	447,85	468,71	501,22	503,15	464,98	465,24
2 Canada NCN ²	539,03	477,25	410,02	416,52	392,05	436,50	434,65	434,85	455,71	488,22	490,15	451,98	452,24
Cotes de vente, autres													
Soya													
Moyenne pondérée du prix ⁵	498,44	416,25	400,05	392,51	388,50	413,73	418,50	407,42	428,86	457,36	472,97	467,00	430,13
Fabricant ⁸	448,11	404,05	351,25	378,44	364,86	399,47	371,76	362,41	388,36	403,99	410,21	371,02	387,83
Maïs (Ontario)													
Moyenne pondérée du prix ⁵	215,64	226,01	198,00	187,45	181,20	185,75	177,47	177,17	178,06	183,02	189,68	172,16	189,30
Fabricant ⁹	220,25	216,32	189,60	199,80	162,47	184,01	175,80	183,73	187,75	195,70	186,93	145,49	187,32
Avoine													
2 Avoine de l'Ouest canadien ¹⁰	198,22	184,24	154,69	139,58	138,42	147,99	129,42	134,10	145,95	147,20	172,67	162,47	154,58
2 Avoine de l'Ouest canadien ¹¹	165,09	142,60	123,48	96,69	91,68	103,63	102,35	93,78	126,71	126,56	128,54	108,00	117,43

1. En entrepôt St. Laurent.
2. En entrepôt Côte du Pacifique.
3. En entrepôt à Thunder Bay.
4. Livré à Lethbridge.
5. Acheté des producteurs par les agents autorisés.
6. En entrepôt en wagons à Thunder Bay.
7. Zone valeur nominale.
8. Livré au tritrateur à Hamilton.
9. Livré au fabricant à London.
10. Livré au silo au Manitoba.
11. Livré au silo à Red Deer

Tableau C
Moyenne mensuelle des prix au comptant des grains, États-Unis, campagne agricole 2008-2009

	2008					2009							Moyenne de l'année
	Août	Sept.	Oct.	Nov.	Déc.	Janv.	Fév.	Mars	Avril	Mai	Juin	Juillet	
dollars des É.-U. par tonne métrique													
Blé													
1 Blé foncé de printemps du nord 14 % ¹	362,29	312,32	270,80	289,91	285,87	294,68	280,72	278,15	283,66	298,73	292,48	250,59	291,68
1 Blé foncé de printemps du nord 14 % ²	361,93	335,84	291,74	298,36	293,95	301,67	287,70	287,34	287,70	303,87	293,58	257,94	300,14
1 Blé vitreux rouge d'hiver 12 % ⁴	328,13	285,49	241,84	236,79	232,13	251,28	235,67	238,15	233,05	258,27	253,96	219,51	251,19
2 Blé tendre rouge d'hiver ⁵	255,37	223,77	185,92	182,98	179,31	195,11	183,35	183,72	182,62	202,46	201,72	175,63	196,00
1 Blé tendre blanc d'hiver ²	302,40	300,20	242,88	227,08	226,71	239,94	224,31	228,18	225,61	244,71	245,09	217,89	243,75
2 Blé tendre rouge d'hiver ⁹	230,94	189,25	147,65	147,57	149,74	173,03	154,31	155,74	157,24	177,88	178,29	154,32	168,00
Avoine													
2 lourde blanche ⁶	..	..	..	140,06	138,11	141,36	122,55	127,74	130,33	151,08	151,08	139,41	137,97
2 lourde blanche ³	242,51	242,51	215,17	200,18	198,42	198,42	198,42	198,42	198,42	190,26	187,39	186,29	204,70
Orge													
3 or better, malting ⁶ -													
3 ou mieux, qualité brassicole ⁶	322,89	299,00	..	234,70	229,19	238,83	231,94	..	..	197,04	212,65	192,45	239,85
Maïs													
2 jaune ⁷	203,21	195,87	143,50	129,18	121,28	141,46	141,18	147,01	144,66	156,19	155,67	126,43	150,47
2 jaune ⁶	196,05	191,72	142,91	130,70	123,22	139,36	131,49	138,97	145,27	154,72	152,75	125,98	147,76
2 jaune ¹⁰	209,07	209,07	155,84	144,71	140,18	151,99	140,74	146,65	149,06	161,30	157,58	122,69	157,41
2 jaune ⁵	235,03	233,85	183,06	164,36	158,26	172,83	163,38	164,56	168,69	179,91	179,52	151,57	179,59
2 blanc ⁴	220,14	224,01	173,00	159,05	145,65	165,74	159,58	158,23	155,93	171,17	171,34	134,21	169,84
Soya													
1 jaune ⁷	468,03	418,22	322,02	319,30	339,28	355,99	342,52	335,71	368,43	418,26	444,48	395,70	377,33
1 jaune ¹⁰	481,36	441,34	329,85	320,25	313,91	357,55	339,43	334,84	373,64	419,79	445,42	386,75	378,68
1 jaune ⁵	497,14	458,56	360,82	352,74	345,39	392,42	365,60	354,58	392,06	443,86	467,75	420,35	404,27
1 jaune ⁹	472,38	415,73	322,81	320,50	310,84	357,71	336,77	330,88	370,47	424,30	447,56	388,32	374,86
Sorgho													
2 jaune ¹⁰	184,68	174,68	130,63	120,98	114,54	125,09	120,76	121,46	126,96	140,53	138,70	102,79	133,48
2 jaune ⁵	206,89	210,63	163,21	144,47	147,55	151,08	144,69	152,63	149,54	166,74	171,60	146,45	162,96
Canola													
1 É.-U. ¹¹	572,98	421,30	318,57	331,58	304,90	344,14	334,00	318,57	340,17	390,00	402,78	368,61	370,63
1 É.-U. ¹³	572,76	449,74	313,94	335,98	..	..	..	328,71	346,13	393,97	408,30	376,77	391,81
Graine de lin													
1 É.-U. ¹²	663,36	588,95	429,10	402,74	326,76	361,01	359,83	326,76	308,25	..	366,13	321,25	404,92
Taux de change ⁸	1,05	1,06	1,18	1,22	1,24	1,23	1,25	1,26	1,22	1,15	1,13	1,12	1,18

1. En entrepôt à Duluth.
2. En entrepôt en wagons à Portland.
3. En entrepôt FAB à Portland.
4. En entrepôt à Kansas City.
5. En entrepôt en chalands à Louisiana Gulf.
6. En entrepôt à Minneapolis.
7. Vente aux enchères aux cultivateurs N.C. Illinois.
8. Taux immédiat moyen à midi de la Banque du Canada, \$US exprimé en monnaie canadienne.
9. En entrepôt à Toledo.
10. En entrepôt en wagons à Kansas City.
11. Livré au tritrateur à Velva.
12. Livré au tritrateur à West Fargo.
13. Livré au tritrateur à Enderlin.

Tableau D
Prix de l'huile et de tourteaux, campagne agricole 2008-2009

	2008					2009							Moyenne de l'année
	Août	Sept.	Oct.	Nov.	Déc.	Janv.	Fév.	Mars	Avril	Mai	Juin	Juillet	
dollars par tonne métrique													
Huile de canola 1													
En entrepôt à Vancouver	1 262,85	1 118,47	978,16	869,28	789,63	869,81	815,24	848,97	878,48	889,16	898,02	802,27	918,36
Tourteaux de canola													
En entrepôt à Vancouver	225,66	218,42	208,68	238,05	271,26	299,99	263,90	237,08	262,37	319,81	343,44	275,10	263,65
Farine de plumes													
En entrepôt FAB à Calgary	510,00	558,00	580,00	580,00	580,00	560,00	560,00	560,00	576,25	610,00	640,00	655,00	580,77
Farine de poisson													
En entrepôt FAB à Winnipeg	1 675,00	1 592,50	1 262,50	1 237,50	1 262,50	685,00	695,00	723,00	765,00	813,75	800,00	800,00	1 025,98
dollars des É.U. par tonne métrique													
Tourteaux de soya 48 %													
En entrepôt en wagons à Decatur, Illinois	355,35	352,70	260,66	267,37	268,24	306,85	297,42	292,22	324,27	380,37	418,47	373,18	324,76
Tourteaux de soya 48 %													
En entrepôt en camions à Decatur, Illinois	356,80	357,39	266,33	271,34	271,77	312,84	303,47	298,51	328,00	386,02	424,49	380,39	329,78
Tourteaux de soya 48 %													
Vente à l'enchère à Kansas City	355,90	359,10	254,35	268,80	269,50	296,04	303,43	297,12	324,05	382,05	425,24	358,75	324,53
Tourteaux de coton 41 %													
Vente à l'enchère à Kansas City	333,75	334,50	260,25	255,75	259,60	271,13	257,75	247,00	241,25	263,13	325,50	326,50	281,34
Tourteaux de coton 41 %													
En entrepôt FAB Memphis et Arkansas de l'est	290,00	292,00	238,75	225,00	246,20	237,50	236,25	227,56	212,50	236,25	306,00	303,75	254,31
Huile de maïs, brute													
En entrepôt en Illinois centrale	1 322,77	1 064,83	755,08	688,94	590,84	549,93	640,66	650,36	691,81	810,20	859,80	809,10	786,19
Huile de soya, Hollande													
En entrepôt FAB en Hollande	1 322,00	1 226,00	928,00	824,00	738,00	789,00	748,00	725,00	801,00	892,00	896,00	837,00	893,83
Huile de tournesol, Union européenne													
En entrepôt aux ports en Europe de nord-ouest	1 319,00	1 176,00	950,00	835,00	759,00	817,00	805,00	754,00	843,00	941,00	907,00	804,00	909,17
Huile d'arachide													
En entrepôt CAF à Rotterdam	2 372,00	2 341,00	2 118,00	1 772,00	1 436,00	1 343,00	1 293,00	1 224,00	1 187,00	1 157,00	1 154,00	1 149,00	1 545,50
Huile de noix de coco, Philippines													
En entrepôt CAF à Rotterdam	1 193,00	1 110,00	856,00	719,00	740,00	734,00	673,00	624,00	747,00	843,00	747,00	686,00	806,00
Huile de palme, Malaisie													
En entrepôt CAF à Rotterdam	1 072,00	999,00	746,00	527,00	554,00	570,00	575,00	586,00	717,00	830,00	741,00	666,00	715,25

1. Huile brute égommée.

Tableau E
Moyenne mensuelle des prix¹ sur le marché à terme des grains selon le mois de livraison, campagne agricole 2008-2009

	2008					2009						
	Août	Sept.	Oct.	Nov.	Déc.	Janv.	Fév.	Mars	Avril	Mai	Juin	Juillet
dollars par tonne métrique												
ICE Futures Canada												
Orge, de l'Ouest:												
2008												
Octobre	223,80	200,50	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...
Décembre	232,20	207,30	171,80	156,10	...	...	...	...	...	...	...	...
2009												
Mars	237,90	215,10	181,40	167,40	148,50	148,80	140,10	139,80	...	...	...	...
Mai	242,20	219,70	187,30	173,10	155,10	156,00	146,70	146,40	136,10	141,90	...	...
Juillet	242,70	219,70	188,00	174,10	160,10	160,50	151,30	153,20	143,50	152,60	167,40	164,90
Octobre	242,70	219,70	188,00	174,10	159,10	160,50	151,30	153,10	152,70	161,40	177,90	159,50
Novembre	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	196,50	179,20
Décembre	242,70	219,70	188,00	174,10	159,10	160,50	151,30	153,10	155,60	157,80	177,70	161,30
Canola												
2008												
Novembre	553,20	491,20	418,00	...	...	...	...	...	...	...	...	...
2009												
Janvier	564,50	501,90	427,00	418,00	385,80	...	...	...	...	...	...	...
Mars	574,40	512,00	436,40	427,20	392,80	431,30	420,40	...	...	...	...	...
Mai	585,00	521,80	445,40	436,50	401,40	439,30	424,80	412,40	436,20	...	...	...
Juillet	594,10	530,40	453,30	445,00	409,90	446,90	431,10	413,10	439,50	465,10	465,60	...
Novembre	601,50	541,00	465,80	458,40	423,40	454,20	438,80	416,40	442,60	466,00	465,90	422,30
Minneapolis Grain Exchange												
Blé de printemps												
2008												
Septembre	331,20	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...
Décembre	335,19	292,09	238,90	230,70	...	...	...	...	...	...	...	...
2009												
Mars	340,53	297,77	239,85	230,21	222,18	240,80	233,47	...	...	...	...	...
Mai	342,52	300,57	242,62	231,89	222,48	240,12	228,36	226,87	239,72	...	...	...
Juillet	339,48	302,44	244,83	234,63	230,12	241,29	226,22	223,79	234,45	263,46	263,09	...
Septembre	341,23	303,92	246,66	237,00	231,76	244,24	227,81	226,02	233,84	261,83	262,45	223,00
Décembre	...	...	...	241,80	237,86	248,16	232,28	230,08	236,77	264,62	266,53	227,01

Voir les notes à la fin du tableau.

Tableau E – suite

Moyenne mensuelle des prix¹ sur le marché à terme des grains selon le mois de livraison, campagne agricole 2008-2009

	2008					2009						
	Août	Sept.	Oct.	Nov.	Déc.	Janv.	Fév.	Mars	Avril	Mai	Juin	Juillet
dollars par tonne métrique												
CME Group												
Blé												
2008												
Septembre	301,93	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...
Décembre	312,76	267,14	209,06	196,20	...	...	...	...	...	...	...	...
2009												
Mars	321,61	275,49	216,60	203,52	198,38	216,38	196,38	...	...	...	...	...
Mai	325,21	282,22	221,64	208,67	203,15	221,07	200,88	193,27	193,42	...	...	...
Juillet	328,86	284,68	228,13	215,79	207,65	230,75	205,32	197,79	199,48	246,51	246,49	...
Septembre	332,44	290,63	234,42	221,97	215,51	233,05	216,16	206,86	209,25	250,27	259,58	193,19
Décembre	339,76	298,90	240,30	229,68	223,01	240,80	221,94	214,86	215,83	255,49	257,02	203,00
Avoine												
2008												
Septembre	235,12	212,57	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...
Décembre	247,41	217,81	178,13	142,76	...	...	...	...	...	...	...	...
2009												
Mars	269,18	229,17	189,33	153,21	139,46	140,19	119,51	...	...	...	...	...
Mai	267,10	236,94	196,79	160,16	145,48	146,36	125,45	123,88	124,29	...	...	...
Juillet	274,91	244,55	204,24	166,99	151,81	152,52	131,41	129,65	129,78	149,42	148,25	...
Septembre	...	...	212,03	174,14	158,00	158,68	137,36	135,48	135,91	155,01	154,38	134,55
Décembre	...	...	...	...	...	...	146,97	145,08	145,20	162,95	162,80	142,48
Maïs												
2008												
Septembre	216,53	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...
Décembre	224,16	215,07	162,47	147,16	...	...	...	...	...	...	...	...
2009												
Mars	231,78	222,20	169,31	153,84	142,24	153,92	142,47	...	...	...	...	...
Mai	236,57	226,74	172,11	158,40	146,43	158,18	146,25	149,79	152,44	...	...	...
Juillet	240,32	228,57	176,31	162,84	150,49	162,28	150,15	153,74	156,11	165,97	162,38	...
Septembre	240,25	228,50	180,81	166,98	154,64	166,31	153,98	157,24	159,81	169,63	165,83	128,40
Décembre	239,79	230,19	184,28	172,30	160,03	171,60	158,93	161,92	164,87	174,21	170,83	132,23
Soya												
2008												
Septembre	469,98	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...
Novembre	471,97	431,78	338,69	...	...	...	...	...	...	...	...	...
2009												
Janvier	478,44	437,78	342,97	331,80	317,30	...	...	...	...	...	...	...
Mars	483,69	442,77	347,32	333,94	319,20	365,06	341,27	...	...	...	...	...
Mai	487,02	446,16	351,03	337,61	322,96	368,36	342,26	331,37	373,36	...	...	...
Juillet	490,79	449,39	354,02	340,82	326,63	371,81	344,23	331,17	372,47	419,23	445,11	...
Août	489,55	447,77	354,74	341,66	327,57	370,65	341,13	325,80	364,01	404,72	420,84	384,90
Septembre	481,68	440,40	355,64	340,74	327,61	363,77	330,81	315,94	350,29	383,96	396,01	356,48
Novembre	...	429,30	352,32	339,51	327,39	356,94	323,34	311,39	338,90	367,76	381,34	339,83

Voir les notes à la fin du tableau.

Tableau E – suite

Moyenne mensuelle des prix¹ sur le marché à terme des grains selon le mois de livraison, campagne agricole 2008-2009

	2008					2009						
	Août	Sept.	Oct.	Nov.	Déc.	Janv.	Fév.	Mars	Avril	Mai	Juin	Juillet
dollars par tonne légale												
Tourteaux de soya												
2008												
Août	345,40	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...
Septembre	349,89	348,44	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...
Octobre	345,50	324,60	261,38	...	...	...	...	...	...	...	...	...
Décembre	347,42	326,31	265,89	265,34	249,87	...	...	...	...	...	...	...
2009												
Janvier	349,81	328,68	267,67	266,33	254,44	299,84	...	...	...	...	...	...
Mars	354,14	333,15	271,26	268,85	254,46	306,86	291,99	276,88	...	...	...	...
Mai	356,94	335,82	274,17	271,74	257,24	307,60	288,83	281,20	317,10	...	...	...
Juillet	360,09	338,48	276,93	274,65	260,37	309,61	288,14	277,34	311,10	361,56	400,72	375,73
Août	358,41	338,19	277,16	275,84	261,04	308,33	284,84	271,48	300,94	343,99	371,20	337,03
Septembre	352,77	329,24	276,82	275,42	261,94	332,91	275,58	262,87	286,62	325,07	345,78	310,28
Octobre	340,70	317,45	275,06	272,80	259,24	291,69	264,31	253,69	269,67	303,59	325,85	291,08
Décembre	...	...	...	...	260,56	290,86	261,67	251,85	267,00	296,32	317,76	284,58
dollars par quintal												
Huile de soya												
2008												
Août	51,93	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...
Septembre	52,84	48,75	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...
Octobre	53,12	47,36	40,15	...	...	...	...	...	...	...	...	...
Décembre	53,62	47,86	36,75	33,01	30,15	...	...	...	...	...	...	...
2009												
Janvier	54,18	48,36	37,25	33,41	30,56	35,14	...	...	...	...	...	...
Mars	54,77	48,93	37,75	33,85	30,93	34,34	31,93	30,30	...	...	...	...
Mai	55,20	49,34	38,13	34,25	31,31	34,73	32,25	31,56	35,71	...	...	...
Juillet	55,61	49,69	38,42	34,59	31,63	35,08	32,60	31,86	35,99	38,50	37,73	33,33
Août	55,82	49,88	38,60	34,78	31,85	35,28	32,78	32,02	36,16	38,67	37,88	33,96
Septembre	55,95	49,98	38,75	34,97	32,04	35,45	32,95	32,17	36,31	38,83	38,05	34,12
Octobre	55,96	49,94	38,83	35,13	32,18	35,62	33,12	32,32	36,48	38,95	38,21	34,31
Décembre	...	...	...	35,36	32,41	35,91	33,47	32,62	36,71	39,21	38,58	34,64
dollars par tonne métrique												
Kansas City Board of Trade												
Blé												
2008												
Septembre	314,27	280,70	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...
Décembre	322,70	280,66	221,54	208,26	189,55	...	...	...	...	...	...	...
2009												
Mars	330,42	288,11	228,20	214,14	201,06	226,40	209,20	204,61	...	...	...	...
Mai	334,22	292,22	232,64	217,15	204,93	230,50	212,67	210,26	211,40	226,60	...	...
Juillet	333,78	292,55	235,74	221,72	208,41	234,29	216,16	213,81	214,83	235,03	213,26	200,59
Septembre	336,32	295,56	240,23	226,26	212,47	238,14	219,99	222,57	218,56	238,80	223,69	204,35
Décembre	342,86	303,12	246,79	233,29	219,38	244,34	225,90	223,38	229,47	244,38	232,99	210,31

1. Les prix maximum et minimum du mois sont effectués au cours du mois à Winnipeg mais sont des prix des liquidations à Chicago, Minneapolis et Kansas City.
Note(s) : Prix des \$US cotés en \$US.